

**HONDA**

# Catalogue Jardin





Lors de la conception de notre gamme de produits de jardin, nous avons voulu répondre à tous vos besoins.

Toutes nos innovations sont intégrées lors du développement de nos produits. Notre engagement est de veiller en permanence à améliorer votre quotidien. Nous voulons créer les produits les plus performants possibles mais aussi qu'ils soient agréables et faciles à utiliser. Parce que la technologie est au service de votre bien-être **ENGINEERING FOR** *Life*



## SOMMAIRE

03 Caractéristiques principales de nos produits

### TONDEUSES ROBOT

05 Avantages des tondeuses robot Honda

07 Miimo HRM 310/520

09 Miimo HRM 3000

11 Caractéristiques des tondeuses robot

### TONDEUSES À GAZON

13 Avantages des tondeuses à gazon Honda

15 Tondeuses à gazon HRE

17 Tondeuses à gazon HRG

19 Tondeuses à gazon HRX

21 Tondeuses à gazon HRS, HRH et HRD

23 Caractéristiques des tondeuses à gazon

### RIDER ET AUTOPORTÉES

27 Avantages des riders et autoportées Honda

29 Rider et autoportées HF

31 Autoportées avec mulching intégré HF

33 Caractéristiques des riders et des autoportées

### OUTILS PORTABLES

35 Avantages de la gamme batterie Honda

37 Gamme batterie

39 Avantages des outils portables Honda

41 Débroussailleuses portables

43 Versatool™ Outils portable

45 Taille-haies et souffleur portables

47 Caractéristiques des outils portables

### MOTOCULTEURS

49 Avantages des motoculteurs Honda

51 Microbineuses et minibineuses

53 Motobineuses compactes et polyvalentes

55 Motoculteurs à fraises contre-rotatives

57 Caractéristiques des motoculteurs

59 La puissance sur laquelle on peut compter

61 L'univers des produits d'équipements Honda

# Caractéristiques principales de nos produits

Toutes nos dernières technologies en quelques mots. Honda a pour objectif permanent d'améliorer ses produits. Ce besoin inné de défi et cette passion mise à résoudre les difficultés, nous aident à concrétiser des idées originales. Qu'il s'agisse d'améliorer la sécurité des machines, de les rendre plus respectueuses de l'environnement et plus agréables d'utilisation, ou tout simplement de veiller à la qualité de votre pelouse, faites-nous confiance, nous ne manquons pas d'idées nouvelles.



## PERFORMANCE DES TONDEUSES ROBOT MIIMO



### Capteurs de sécurité

Miimo peut détecter un objet ou un animal. Il s'arrête, change de direction et continue son travail. Incliné ou soulevé il arrête la rotation des lames pour garantir une sécurité totale.



### Système automatique de charge

Miimo travaille aussi longtemps que vous le désirez. Lorsque c'est nécessaire, Miimo se dirige vers la station d'accueil, se charge, puis se remet au travail.



### Micro mulching

Miimo broie l'herbe coupée en minuscules débris qui se déposent sur la pelouse et servent d'engrais naturels. Fini les sacs d'herbes à vider. Avec le temps, on constate une disparition des mauvaises herbes et un embellissement de votre pelouse.



### Gestion de zone

Permet de programmer quand et où doit tondre Miimo, pour garantir une couverture totale de votre pelouse, même dans les parties difficiles d'accès.

DISPONIBLE SUR LE MODÈLE HRM 3000 UNIQUEMENT



### Station d'accueil flexible

La station d'accueil peut être installée dans différentes positions dans votre jardin.



### Étanche

Miimo fonctionne sans risque sous la pluie (tous les modèles sont à l'épreuve des intempéries), de plus le HRM 3000 peut aussi être lavé au tuyau d'arrosage.



### Application Smartphone

Une interface simple et intuitive vous permet de changer les paramètres de votre Miimo via Bluetooth™.



### Ajustement électrique de la hauteur de coupe

La hauteur de coupe peut être ajustée depuis l'application pour smartphone.

## PERFORMANCE DES TONDEUSES À GAZON, RIDER ET AUTOPORTÉES



### Choke automatique

Démarrage facilité dans toutes les situations.



### Démarrage électrique

Démarrez votre tondeuse très facilement via la clé de contact. Elle est également équipée d'un démarrage standard.



### Roto-Stop® et embrayage de frein de lames

Permet d'arrêter les lames en laissant le moteur en marche. Pratique pour vider le bac de ramassage ou traverser une allée.



### Rouleau arrière

Les modèles munis d'un rouleau arrière embellissent l'aspect de votre pelouse.



### SMART Drive®

Réglez la vitesse avec une plus grande précision directement depuis le guidon.



### Select Drive

Permet d'adapter la vitesse par simple manipulation d'une molette, pour un confort accru.



### Transmission hydrostatique

Permet d'ajuster la vitesse de la tondeuse à votre pas et aux conditions de tonte.



### Mulching on/off Versamow™

Permet via un simple levier de recueillir l'herbe coupée dans le bac de ramassage ou de la broyer finement pour créer un engrais naturel.



### Mulching variable Versamow™

Permet de collecter tous les débris d'herbe dans le bac de ramassage, ou de les répandre sur la pelouse après les avoir finement hachés, mais aussi de procéder aux deux opérations en même temps.



### Pro Moteur professionnel

Doté d'une chemise en fonte, nos moteurs sont plus robustes et offrent une plus grande durée de vie à nos tondeuses.

DISPONIBLE SUR LES AUTOPORTÉES UNIQUEMENT



### Optiflow

Améliore le flux d'air entre les plateaux de coupe et le bac de ramassage. Cela permet d'accroître les performances de ramassage de l'herbe.



### Vidage électrique du bac

Le bac de ramassage est commandé par un moteur électrique en activant un simple bouton.



### Lame synchronisée

Les deux lames de coupe sont synchronisées pour garantir une performance de tonte dans toutes les zones, même lors des changements de direction.

## PERFORMANCE DES MOTOCULTEURS



### Décrabotage

Arrête la rotation des outils à droite ou à gauche pour faciliter le changement de direction.



### Disques protège-plants

Protègent les plantes des débris projetés par les outils rotatifs et maintiennent le motoculteur parfaitement en ligne sur le sillon.



### Roue de transport

Simplifie tous les déplacements et vous permet de déplacer le motoculteur entre les zones de stockage et de travail sans la moindre difficulté – même si vous devez franchir des zones pentues.



### Prise de force (PTO)

La prise de force est entraînée par le moteur et permet d'atteler rapidement et en toute sécurité une fraise arrière ou d'autres accessoires.



### Boîte de vitesses

Permet de sélectionner le rapport idéal suivant votre rythme de travail et les conditions d'utilisation, pour plus de puissance et de flexibilité.



### Fraises contre-rotatives

En permettant aux outils de tourner dans le sens opposé les uns des autres, le motoculteur gagne en équilibre et en facilité de conduite, ameublit sans effort les sols les plus durs, en moins de temps et plus efficacement.



### Mancherons pliables

Conçus avec des molettes à l'intérieur, les mancherons se plient facilement pour le rangement et le transport.



### Déport du guidon

Permet d'ajuster le guidon pour se déporter à gauche ou à droite pour vous permettre de travailler sans laisser vos empreintes derrière vous et éviter le marquage du sol déjà cultivé.



# Avantages des tondeuses robot Honda

## Miimo tond votre pelouse à votre place.

### Miimo est une tondeuse robot intelligente. Entièrement autonome, elle s'occupe de votre pelouse sans assistance de votre part.

Miimo est intelligente, elle suit les contours de votre pelouse, se joue des obstacles et coupe finement l'herbe pour que vous disposiez d'un terrain sain sur lequel vous aurez plaisir à vous reposer.

Silencieuse et autonome, Miimo peut travailler de jour comme de nuit et sait quand elle doit recharger ses batteries. Laissez vos enfants jouer en toute sécurité dans votre jardin, car Miimo est dotée de nombreux capteurs qui stoppent automatiquement ses lames en cas de soulèvement ou de renversement.



## La sécurité est notre priorité

Miimo est dotée de capteurs qui arrêtent les lames instantanément lorsqu'elle détecte qu'elle est soulevée ou inclinée.

Les capteurs de collisions à 360° modifient sa direction si un obstacle est détecté, ainsi elle peut être utilisée sans aucun risque en présence d'enfants ou d'animaux de compagnie.

## Batteries lithium longue durée

Non seulement les batteries lithium offrent une source d'alimentation silencieuse, fiable et durable, mais elles sont en plus très économiques.



## Station d'accueil flexible\*

La station d'accueil unique des tondeuses Miimo peut être installée à n'importe quel endroit de votre pelouse, que ce soit sous un buisson, sur une bande de gazon étroite ou dans un recoin exigu, ce qui vous permet de la positionner discrètement dans votre jardin.

\*Seulement disponible sur les modèles HRM 3000.  
Abri Miimo en option.



## Application smartphone Bluetooth™\*

Une interface intuitive et simple d'utilisation qui vous permet de changer les paramètres de votre Miimo via Bluetooth™ sur votre smartphone.

\*Seulement disponible sur les modèles HRM 3000.

## Étanche

Miimo est complètement étanche et résiste aux intempéries. Elle augmente automatiquement sa fréquence de tonte lorsque l'herbe pousse plus vite. Le modèle HRM 3000 peut même être lavée au tuyau d'arrosage.



## Tonte en pente et sur terrains accidentés

Grâce à son adhérence et sa traction, Miimo est parfaitement opérationnelle sur des pentes allant jusqu'à 25°. De plus grâce à ses capteurs de sécurité, Miimo ne reste jamais coincée dans un trou ou sur un terrain accidenté.



## Antivol

Chaque Miimo peut être protégée par un code de sécurité unique, qui garantit qu'elle ne peut être utilisée par personne d'autre que vous. Elle s'arrête et fait retentir une alarme dès qu'elle est soulevée, et ne redémarre que lorsque votre code PIN a été validé.



## Ajustement de la hauteur de coupe

Vous pouvez facilement régler la hauteur de coupe en fonction de votre pelouse, de 20 mm à 60 mm. Elle peut être réglée électroniquement via l'application pour smartphone sur le modèle HRM 3000, ou manuellement sur le modèle HRM 310/520.

## Miimo HRM 310/520

Confiez votre pelouse à Miimo

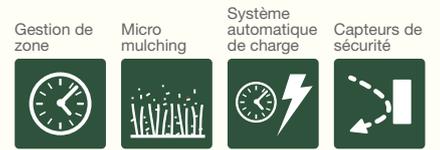


### CARACTÉRISTIQUES

HRM 310	HRM 520
<b>SURFACE DE TONTE</b>	<b>SURFACE DE TONTE</b>
Jusqu'à <b>1.500 m<sup>2</sup></b>	Jusqu'à <b>3.000 m<sup>2</sup></b>
<b>PENTE ABORDÉE</b>	<b>PENTE ABORDÉE</b>
Jusqu'à <b>24°</b>	Jusqu'à <b>24°</b>
<b>INTERFACE</b>	<b>INTERFACE</b>
<b>Afficheur</b>	<b>Afficheur</b>



HRM 520



La gamme de tondeuses robot Miimo HRM 310 et 520 a été conçue pour tondre votre gazon à votre place. C'est un moyen innovant et facile d'avoir une pelouse parfaite toute l'année, sans effort.



Station de charge

#### Autonome et efficace

Notre tondeuse robot intelligente suit les contours de la pelouse, se joue des obstacles et broie l'herbe en même temps qu'elle progresse pour que vous disposiez d'un terrain sain sur lequel vous prendrez plaisir à vous reposer. Miimo travaille par tous les temps et sait quand elle doit aller recharger ses batteries.

dans votre jardin, évitant ainsi toutes interférences possibles avec des appareils électroniques situés à proximité.

#### Silencieux et fiable

Comme Miimo est alimentée par des batteries lithium silencieuses et fiables, vous pouvez la programmer la nuit sans craindre d'être réveillé ou de gêner vos voisins. De plus Miimo se caractérise par des coûts de fonctionnement faible et un impact environnemental réduit. Économe en énergie, votre tondeuse robot Miimo ne produit aucune émission polluante.



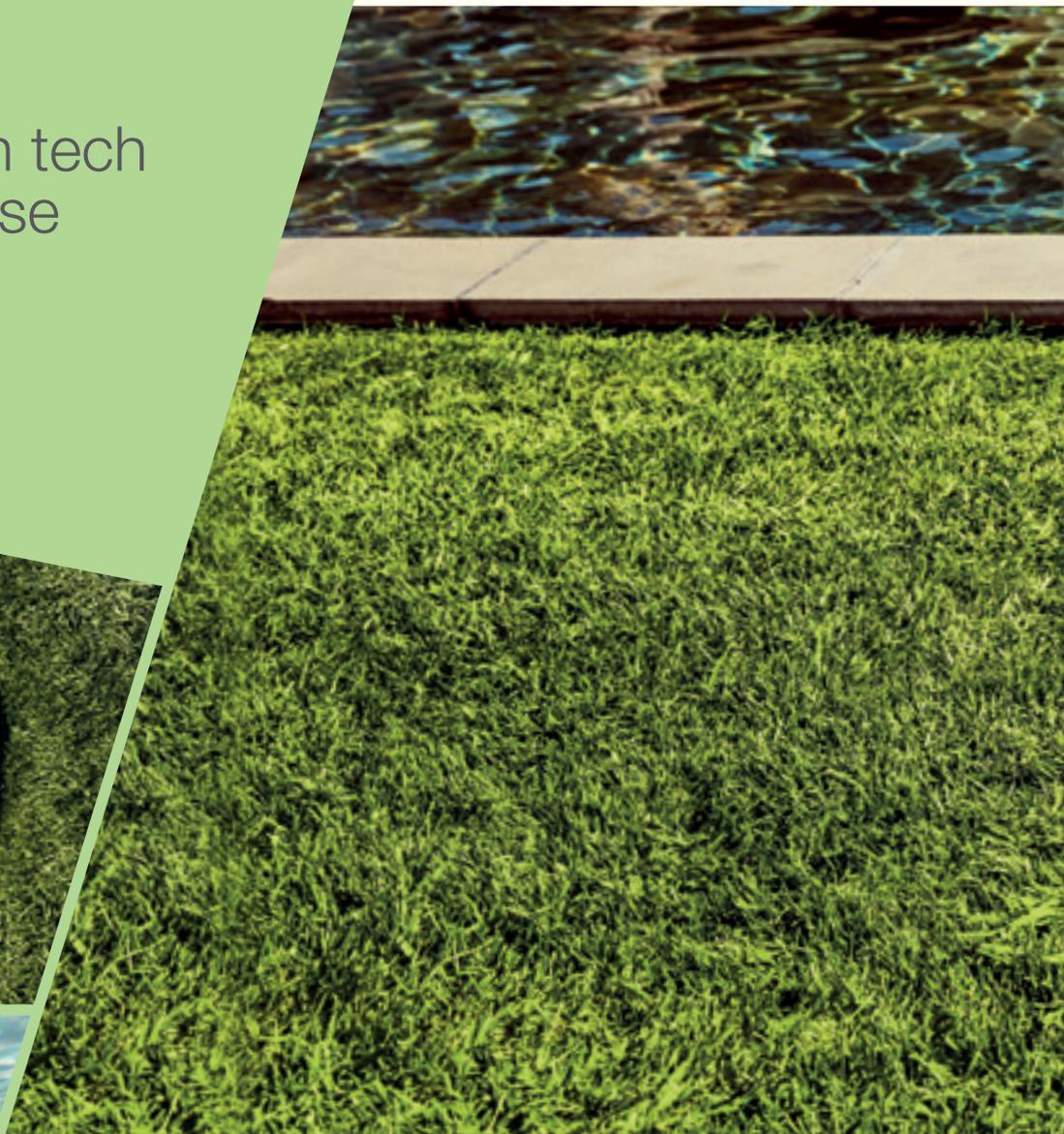
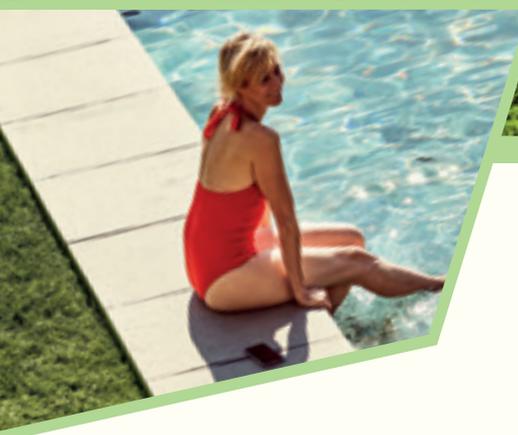
Un panneau d'affichage clair et simple à utiliser qui vous permet de changer les fonctions de votre Miimo

#### La sécurité avant tout

Miimo a été conçue pour être utilisée sans risque dans n'importe quel jardin. Elle est dotée de capteurs qui détectent lorsqu'elle est soulevée ou renversée et arrêtent instantanément ses lames. Miimo utilise un signal numérique unique pour s'orienter

## Miimo HRM 3000

La solution high tech  
pour une pelouse  
parfaite



### CARACTÉRISTIQUES HRM 3000

#### SURFACE DE TONTE

Jusqu'à  
**4.000 m<sup>2</sup>**

#### PENTE ABORDÉE

Jusqu'à  
**25°**

#### INTERFACE

Afficheur  
+  
Application  
smartphone





**HRM 3000 est notre toute dernière tondeuse robot. Elle fait bénéficier à votre jardin des dernières innovations, et vous permet d'entretenir votre pelouse sans effort pour vous consacrer à vos passions.**



**Technologie Smooth Turn\***  
\*Direction souple



**Étanche**



**L'application pour smartphone vous permet de contrôler votre Miimo à distance**

### **Flexibilité**

La station d'accueil Miimo peut être placée à divers endroits de votre jardin. Qu'il s'agisse d'un coin isolé, d'un passage étroit ou encore d'un recoin discret de votre jardin, Miimo saura trouver sa place en toute discrétion et de manière autonome.

### **Contrôle**

La connectivité Bluetooth™ est disponible de série, sans accessoire supplémentaire à installer. L'application vous permet de changer les paramètres, choisir la hauteur de coupe, démarrer / arrêter la machine, et même diriger Miimo. Vous pouvez également accéder à son programmeur mensuel, qui vous permet d'arrêter Miimo à une date spécifique.

### **Facile d'utilisation**

Miimo fait son possible pour vous faciliter la vie. Étanche, elle fonctionne par tous les temps et peut être lavée au tuyau d'arrosage. Elle peut même se prendre en charge en cas de problème en envoyant un rapport d'anomalie via l'application à votre revendeur pour l'assister à distance ou mettre à jour son logiciel.

Silencieuse, Miimo peut être utilisée la nuit sans vous réveiller ou déranger vos voisins. Hautement efficace, elle comporte une fonction rotation fluide qui lui permet de s'écarter de la bordure de la pelouse sans s'arrêter.

# Caractéristiques des tondeuses robot

Utilisez le tableau comparatif ci-dessous pour choisir la tondeuse robot qui vous convient.

## CARACTÉRISTIQUES DES TONDEUSES ROBOT

	HRM 310	HRM 520	HRM 3000
			
Surface de tonte	jusqu'à 1.500 m <sup>2</sup>	jusqu'à 3.000 m <sup>2</sup>	jusqu'à 4.000 m <sup>2</sup>
Rendement	83 m <sup>2</sup> /h	125 m <sup>2</sup> /h	170 m <sup>2</sup> /h
Pente abordée	24° / 45%	24° / 45%	25° / 47%
Pente max. pour poser le fil	10° / 17%	10° / 17%	15° / 27%
Niveau sonore garanti*	62 dB(A)	62 dB(A)	59 dB(A)
Type de lame	3 (rétractables)	3 (rétractables)	3 (rétractables)
Largeur de coupe	220 mm	220 mm	250 mm
Réglage de la hauteur de coupe	Manuel de 20 à 60 mm	Manuel de 20 à 60 mm	Électrique de 20 à 60 mm
Type de batterie	Li-ion 22,2V / 1,80Ah	Li-ion 22,2V / 3,6Ah	Li-ion 22,2V / 5,4Ah
Temps de tonte par charge	40 min	70 min	90 min
Temps de charge	30 min	60 min	45 min
Étanchéité	IPX4	IPX4	IPX5
Application smartphone**	-	-	Android et iOS
Position de la station d'accueil	Parallèle au fil périmétrique	Parallèle au fil périmétrique	Flexible
Fil périmétrique et cavaliers fournis	200 m / 200 cavaliers	300 m / 300 cavaliers	-
Dimensions L x l x h	635 x 550 x 287 mm	635 x 550 x 287 mm	710 x 550 x 301 mm
Poids	11,6 kg	11,9 kg	13,8 kg

\*Mode silencieux disponible pour un niveau sonore encore plus faible.  
 \*\*Votre téléphone doit répondre aux exigences techniques minimales requises pour exécuter l'application.  
 Pour plus d'informations, demandez conseil à votre distributeur Honda.

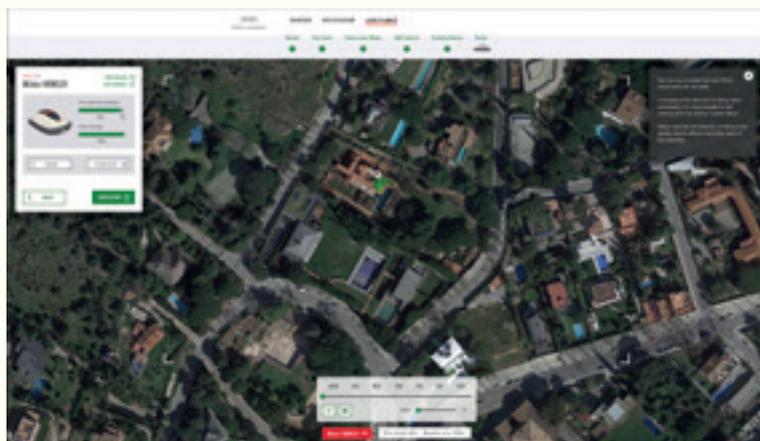


## Simulez la tonte de Miimo sur votre pelouse

Simulez la tonte de Miimo dans votre jardin avec notre simulateur en ligne.

Il vous permet de sélectionner la zone que vous voulez que Miimo tonde, personnaliser sa mise en place et bien sûr être conseillé sur le modèle qui convient le mieux à votre jardin.

Rendez-vous sur le site [www.honda.be](http://www.honda.be) / [www.honda.lu](http://www.honda.lu), dirigez-vous sur la page Miimo. Cliquez sur le simulateur, vous n'avez plus qu'à suivre les étapes.





## Nos revendeurs Honda vous accompagnent

Notre réseau de revendeurs agréés Honda peut vous aider à choisir la tondeuse robot Miiimo la plus adaptée à votre jardin. Formés et passionnés, ils vous promulguent les meilleurs conseils pour installer et utiliser votre nouvelle tondeuse robot. Nos revendeurs sont hautement qualifiés et ont suivi une formation spécifique pour vous garantir une installation et un fonctionnement sûr, quelle que soit la configuration de votre jardin.



Une large gamme d'accessoires est disponible pour garantir une expérience optimale.

## Matériaux du carter

Avec trois types de carter, il y en aura forcément un qui vous conviendra.

### Carters en aluminium moulé

Présents sur les gammes HRH et HRD, ils offrent un rapport solidité-poids et une résistance à la corrosion exceptionnellement élevés.



### Carters en Polystrong et Xenoy

Présents sur la gamme HRX. Deux matériaux polymères très solides et durables hautement résistants aux UV, à la corrosion et aux impacts.



### Carters en acier anticorrosion

Présents sur la gamme HRG. Conçus pour la durabilité et la performance, ils sont à la fois légers pour plus de maniabilité et hautement résistants aux effets de la corrosion et des rayons UV.



## Systèmes de sécurité

### Système de frein de lames Roto-Stop®

Cette fonction vous permet d'arrêter les lames, sans éteindre le moteur. Cela vous permet d'éviter des obstacles qui encombrant votre chemin, de vider le bac de ramassage ou même de traverser les allées sans danger et sans avoir besoin de redémarrer le moteur.



th ANNIVERSARY  
Honda Lawnmowers  
1978-2018

La première tondeuse autotractée Honda HR21, a été lancée en août 1978. Plus de 300 000 unités ont été vendues à travers le monde et la tondeuse a reçu de bonnes critiques pour ses performances exceptionnelles et sa facilité d'utilisation.

# Avantages des tondeuses à gazon Honda

## Technologie de transmission

Les tondeuses autotractées permettent de tondre la pelouse plus facilement. Honda propose trois technologies de vitesse variable : SMART Drive®, Select Drive et transmission hydrostatique.

### SMART Drive®

SMART Drive® est la dernière technologie autotractée qui réagit à la pression des doigts pour que vous puissiez régler la vitesse avec la plus grande précision.

### Select Drive

Select Drive est une fonctionnalité intelligente qui vous permet d'adapter la vitesse en temps réel par simple manipulation d'une molette, pour un confort accru.

### Transmission hydrostatique

La transmission hydrostatique permet d'ajuster la vitesse de la tondeuse à votre pas et aux conditions de tonte, pour une tonte sans à-coups.



## Mulching Honda

### Système MicroCut à lames jumelées

Deux lames superposées décalées permettent de couper l'herbe en petits morceaux, pour une finition parfaite de votre pelouse. La première lame effectue la coupe initiale plus grossière, et la seconde parachève le tout. Les résidus sont ensuite déposés autour du carter, et continuent d'être coupés en morceaux de plus en plus fins par les lames. Ces morceaux fins se décomposent plus vite. Ils prennent aussi moins de place dans le bac de ramassage, ce qui signifie un vidage du bac moins fréquent.



### Mulching on/off Versamow™

Ramassage ou éjection, il vous suffit d'actionner un levier pour passer en mode mulching. Pas besoin d'introduire un obturateur de carter quand vous souhaitez effectuer un mulching : cette fonction est intégrée, et peut être activée ou désactivée rapidement, facilement et sans risque.

### Mulching variable Versamow™

Il suffit d'actionner un levier pour passer en mode mulching. Vous pouvez également contrôler la quantité d'herbe ramassée ou hachée (mulching). Il y a sept positions qui vont du ramassage complet au mulching complet, avec cinq positions variables intermédiaires, vous permettant différentes combinaisons. Comme le système est pleinement intégré, aucun outil ou accessoire supplémentaire n'est requis.



Optiflow\*



\*Disponible sur les modèles HRE 370 et HRE 410 uniquement.



## CARACTÉRISTIQUES

HRE 330 PLE	HRE 370 PLE	HRE 410 PE
LARGEUR DE COUPE	LARGEUR DE COUPE	LARGEUR DE COUPE
<b>33 cm</b>	<b>37 cm</b>	<b>41 cm</b>
SURFACE DE TONTE	SURFACE DE TONTE	SURFACE DE TONTE
Jusqu'à <b>200 m<sup>2</sup></b>	Jusqu'à <b>300 m<sup>2</sup></b>	Jusqu'à <b>500 m<sup>2</sup></b>
MOTEUR ÉLECTRIQUE	MOTEUR ÉLECTRIQUE	MOTEUR ÉLECTRIQUE
<b>1.100 W</b>	<b>1.300 W</b>	<b>1.600 W</b>
CAPACITÉ DU BAC	CAPACITÉ DU BAC	CAPACITÉ DU BAC
<b>27 L</b>	<b>35 L</b>	<b>65 L</b>



Le capot est pourvu d'une poignée permettant de soulever et de déplacer votre tondeuse, facilement et en toute sécurité



Levier de réglage de la hauteur du plateau de coupe

Tondeuses à gazon **HRE**Électriques, légères  
et faciles à manier

**Parfaite pour les petits jardins, notre gamme HRE est suffisamment puissante pour tondre votre gazon sans effort et assez légère pour assurer une maniabilité aisée. Avec un choix de trois largeurs de coupe, il y en aura forcément une qui conviendra à votre jardin.**

**Simplicité d'utilisation**

Chaque modèle est doté d'une commande d'ajustement de la hauteur de coupe, ce qui les rend facile à utiliser. Vous pouvez obtenir une tonte parfaite à chaque fois en sélectionnant la hauteur idéale pour votre pelouse.

**Performance**

Les modèles HRE 370 et 410 bénéficient de notre système Optiflow unique. Un ventilateur fixé au plateau de coupe aspire l'air et refroidit le moteur. Ce débit d'air est guidé vers le canal d'éjection situé à l'arrière de la tondeuse, et pulvérise les résidus d'herbe dans le bac de ramassage.

Grâce à ce système, cette tondeuse offre les meilleures performances de sa catégorie en matière de ramassage.

**Confort et contrôle**

Depuis le guidon, il est facile d'activer ou de désactiver le système d'actionnement magnétique du frein des lames. Pour plus de sécurité un système d'enroulement du câble a été intégré pour limiter les risques de chute.

**HRE 330 PLE**

Tondeuses à gazon **HRG**

## IZY la tondeuse légère et polyvalente

Légère, robuste et facile à utiliser, la tondeuse Izy peut tourner dans les espaces les plus exigus, ce qui la rend idéale pour les petites à moyennes pelouses. La gamme donne le choix entre des machines poussées ou autotractées SMART Drive® ou monovitesse.



Réglage de la hauteur de coupe à 6 positions

## CARACTÉRISTIQUES DES MODÈLES HRG

Modèles	Carter de coupe (cm)	TRANSMISSION					MULCHING				
		Version poussée	Mono-vitesse	SMART Drive®	Variable		Kit mulching	Versamow™ (on/off)	Versamow™ (variable)	Démarrage électrique	Roto-Stop®
					Select Drive	Transmission hydrostatique					
HRG 416 PKEH	41 acier	■									
HRG 416 SKEH			■				○				
HRG 466 PKEH	46 acier	■									
HRG 466 SKEH			■				○				
HRG 466 SKEP			■					■			
HRG 536 SKEH	53 acier		■				○				
HRG 536 VKEH				■				■			
HRG 536 VLEA				■				■		■	
HRG 536 VYEH				■				■			■

Choke  
automatique

SMART  
Drive®\*\*

Mulching  
on/off  
Versamow™\*\*

Roto-Stop®\*\*\*

Démarrage  
électrique\*\*\*\*



\*Disponible sur les modèles HRG 536 VKEH, VLEA et VYEA uniquement.  
\*\*Disponible sur les modèles HRG 466 SKEP et HRG 536 VKEH, VLEA et VYEA uniquement.  
\*\*\*Disponible sur le modèle HRG 536 VYEH uniquement.  
\*\*\*\*Disponible sur le modèle HRG 536 VLEA uniquement.



Démarrage électrique pratique  
(HRG 536 VLEA)

### Simplicité d'utilisation

Le moteur est facile à démarrer grâce à un choke automatique et un lanceur à poignée souple le tout monté sur un guidon robuste. Le guidon peut être ajusté suivant trois positions pour un confort maximum. Puis rapidement replié pour gagner de l'espace lorsque la machine est remisée. La hauteur de coupe peut être réglée sur six positions différentes pour une performance optimale, avec commandes avant et arrière séparées.

### Performance

Le carter en acier anticorrosion est à la fois léger pour plus de maniabilité et hautement résistant aux effets de la rouille et des rayons UV. Pour optimiser la performance de ramassage, toutes les tondeuses Izy sont équipées de bacs de ramassage à grand flux d'air qui maximisent la collecte de l'herbe.

### Confort et contrôle

Disponibles en version monovitesse ou avec notre commande ergonomique de vitesse variable SMART Drive®, toutes les tondeuses Izy sont faciles à utiliser et contrôler. Nous les fabriquons selon des normes très strictes de longévité et de fiabilité, ce qui signifie que vous pourrez en profiter pendant de longues années.



HRG 416 SKEH

HRG 536 VKEH

## Tondeuses à gazon **HRX**

### L'embarras du choix

Notre gamme de tondeuses HRX est robuste et durable, quel que soit le modèle que vous choisirez, vous avez la garantie de bénéficier de performances de ramassage optimales et d'un résultat de tonte exceptionnel. En effet, elles bénéficient toutes d'un moteur Honda 4-temps fiable et d'un carter en polymère de pointe, léger, résistant aux rayons UV et anticorrosion. Il vous suffit de choisir celle qui conviendra à votre pelouse.



Réglage centralisé de la hauteur de coupe (sur HRX 476 uniquement)

Bac de ramassage à grand flux d'air

#### CARACTÉRISTIQUES DU MODÈLE HRX

Modèles	Largeur de coupe (cm) et matériau du carter	TRANSMISSION					MULCHING					
		Fixe		Variable			Kit mulching	Versamow™ (on/off)	Versamow™ (variable)	Démarrage électrique	Roto-Stop®	Type à rouleau
		Version poussée	Mono-vitesse	SMART Drive®	Select Drive	Transmission hydrostatique						
HRX 426 PKEH	42 Polystrong	■					○					
HRX 426 SDEH			■				○					
HRX 426 SXEH			■				○				■	
HRX 426 QXEH			■								■	■
HRX 476 VKEH	47 Polystrong			■					■			
HRX 476 VYEH				■					■		■	
HRX 476 HYEh						■			■		■	
HRX 476 QXEH			■						■		■	■
HRX 537 VKEA	53 Xenoy				■				■			
HRX 537 VYEA					■				■		■	
HRX 537 HYEa						■			■		■	
HRX 537 HZEA						■			■	■	■	

Choke  
automatique



SMART  
Drive™



Select Drive\*



Transmission  
hydrostatique\*



Mulching  
variable  
Versamow™



Roto-Stop®



Démarrage  
électrique\*\*



Rouleau  
arrière\*\*



\*Disponible sur certains modèles uniquement,  
voir tableau ci-dessous pour plus de détails.

\*\*Disponible sur le modèle HRX 537 HZEA uniquement.

\*\*\*Disponible sur les modèles HRX 426 QXEH et HRX 476 QXEH uniquement.



### Simplicité d'utilisation

Le système de réglage du plateau de coupe, situé sur le guidon, permet d'abaisser ou relever sans effort le carter sur les quatre roues pour une coupe précise (seulement sur HRX 476). Les lames jumelées MicroCut décalées coupent efficacement les débris de tonte en particules ultra-fines et les éjectent sur votre pelouse pour créer un engrais naturel. Le système de mulching variable Versamow™ est actionné facilement à l'aide d'un levier multi-positions pour obtenir l'équilibre parfait entre ramassage et mulching.

### Performance

Nos lames sont conçues pour plier, et non casser, si vous heurtez un obstacle pendant la tonte. Cette innovation Honda ne fait pas

qu'accroître la sécurité, elle évite aussi d'endommager le moteur et le carter. La technologie Roto-Stop® de Honda permet de stopper la lame sans avoir à couper le moteur. Cela signifie que vous n'avez pas à arrêter et redémarrer le moteur à chaque fois que vous passez sur du gravier ou videz le bac de ramassage.

### Confort et contrôle

Que ce soit monovitesse, SMART Drive®, Select Drive ou transmission hydrostatique, vous trouverez forcément la transmission qui convient à votre jardin. Le guidon peut être ajusté facilement pour garantir une position de travail confortable.



HRX 537 VYEA

Choke automatique\*

Moteur professionnel

Transmission hydro-statique\*\*

Roto-Stop®\*\*

Rouleau arrière\*\*

**Pro**

\*Disponible sur le modèle HRS 536 VKEA uniquement.

\*\*Disponible sur certains modèles uniquement. Voir tableau ci-dessous pour plus de détails.

**CARACTERISTIQUES**

Modèles	Largeur de coupe (cm) et matériau du carter	TRANSMISSION					MULCHING					
		Version poussée	Mono-vitesse	Variable			Kit mulching	Versamow™ (on/off)	Versamow™ (variable)	Démarrage électrique	Roto-Stop®	Type à rouleau
				SMART Drive®	Triple vitesse	Transmission hydros-tatique						
<b>HRS</b>												
HRS 536 VKEA	53 Steel			■			Éjection latérale ou mulching					
<b>HRD</b>												
HRD 536 HXE	53 Aluminium					■	○				■	
HRD 536 TXEH					■		○				■	
HRD 536 QXE		■									■	■
<b>HRH</b>												
HRH 536 HXE	53					■	○				■	
HRH 536 QXE	Aluminium	■					○				■	

La disponibilité du modèle varie selon le pays. N'hésitez pas à consulter votre revendeur Honda local.

○ Disponible en option

## Tondeuses Professionnelles

# Des tondeuses à haut rendement pour les professionnels

Les tondeuses HRD et HRH, dotées de nos puissants moteurs professionnels et de carters ultra-robustes en aluminium moulé de 53 cm de large, sont solides, fiables et conçues pour faire face aux conditions les plus difficiles. Si vous cherchez une tondeuse sur laquelle vous pouvez compter, n'hésitez plus.



Moteur professionnel GXV 160

Fixation renforcée entre le guidon et le carter de coupe



Arbre de transmission en acier

### Des performances exceptionnelles

Protégées par un carter en aluminium moulé robuste et une fixation renforcée entre le guidon et le carter de coupe, les tondeuses HRD et HRH sont conçues pour effectuer jour après jour les charges de travail les plus exigeantes. Elles sont animées par nos moteurs professionnels GXV 160 (à l'exception de HRD 536 TXEH), équipés d'une chemise de cylindre et d'un vilebrequin en fonte durable, et de paliers spécialement adaptés pour une longévité accrue. Elles comportent également des filtres à air doubles et un réservoir de carburant extra large de 1,5 litre pour une autonomie accrue.

### Une gamme professionnelle complète

Quelle que soit la tâche à accomplir, nous avons la tondeuse qu'il vous faut. La HRS, par exemple, est spécialement conçue pour l'herbe haute. Elle hache les résidus de tonte et les éjecte sur la

pelouse. Elle peut également expulser les résidus de tonte par un conduit latéral. Nos tondeuses débroussailleuses sont conçues pour les espaces difficiles à gérer, comme les champs, les vergers et les bords de route. Les roues avant à suspension oscillante et la transmission hydrostatique rendent le travail facile et sans risque.



HRD 536 TXEH

HRH 536 HXEA

HRS 536 VKEA

UM 536 EE

# Caractéristiques des tondeuses à gazon

Utilisez le tableau comparatif ci-dessous pour choisir la tondeuse qui vous convient.

	ÉLECTRIQUE			HRG / IZY				
	HRE 330 PLE	HRE 370 PLE	HRE 410 PE	HRG 416 PKEH	HRG 416 SKEH	HRG 466 PKEH	HRG 466 SKEH	HRG 466 SKEP
								
Largeur de coupe (cm)	33	37	41	41	41	46	46	46
Matériau du carter de coupe	Polypropylène	Polypropylène	ABS	Acier	Acier	Acier	Acier	Acier
Moteur	Électrique 1.100 W	Électrique 1.300 W	Électrique 1.600 W	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête
Cylindrée (cm <sup>3</sup> )	-	-	-	160	160	160	160	160
Modèle moteur	-	-	-	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160
Puissance nominale du moteur (kW/tr/min)*	-	-	-	2,8/2.900	2,8/2.900	2,7/2.800	2,7/2.800	2,7/2.800
Double filtre à air	-	-	-	-	-	-	-	-
Paliers moteur	-	-	-	-	-	-	-	-
Contenance du réservoir de carburant (litres)	-	-	-	0,91	0,91	0,91	0,91	0,91
Transmission	Version poussée	Version poussée	Version poussée	Version poussée	Monovitesse	Version poussée	Monovitesse	Monovitesse
Vitesse de marche (m/s)	-	-	-	-	0,92	-	0,89	0,89
Sécurité lame	-	-	-	-	-	-	-	-
Mulching (Versamow™ - on-off / variable)	-	-	-	-	-	-	-	On-off
Kit mulching	-	-	-	-	En option	En option	En option	-
Positions et réglage de la hauteur de coupe (mm)	3 (25-57)	5 (18-65)	5 (20-70)	6 (20-74)	6 (20-74)	6 (20-74)	6 (20-74)	6 (20-74)
Points de réglage de la hauteur	1	1	2	2	2	2	2	2
Rouleau arrière	-	-	-	-	-	-	-	-
Démarrage électrique	-	-	-	-	-	-	-	-
Contenance du bac de ramassage (l)	27	35	65	50	50	55	55	55
Niveau sonore garanti dB(A)**	87	89	94	94	95	94	95	95
Poids à vide (kg)	11	15	22	29	30	29	31	32
Dimensions (L x P x H (mm))	1.080 x 390 x 1.000	1.110 x 430 x 1.030	1.330 x 540 x 1.090	1.415 x 453 x 980	1.440 x 453 x 980	1.445 x 497 x 980	1.470 x 497 x 980	1.470 x 497 x 980

\*La puissance nominale des moteurs mentionnée dans ce document est la puissance nette mesurée à 3.600 tr/min sur un moteur de série conformément à la norme SAE J1349.

\*\*Niveau sonore garanti (selon la Norme 2000/14/CE) en dB(A).



HRG / IZY				HRX					
HRG 536 SKEH	HRG 536 VKEH	HRG 536 VLEA	HRG 536 VYEH	HRX 426 PKEH	HRX 426 SDEH	HRX 426 SXEH	HRX 426 QXEH	HRX 476 VKEH	HRX 476 VYEH
									
53	53	53	53	42	42	42	42	47	47
Acier	Acier	Acier	Acier	Polystrong	Polystrong	Polystrong	Polystrong	Polystrong	Polystrong
4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête
160	160	160	160	160	160	160	160	160	160
GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160	GCV 160
2,7/2.850	2,7/2.850	2,7/2.850	2,7/2.850	2,8/2.900	2,8/2.900	2,8/2.900	2,8/2.900	2,7/2.800	2,7/2.800
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
0,91	0,93	0,93	0,93	0,91	0,91	0,91	0,91	0,91	0,91
Monovitesse	SMART Drive® variable	SMART Drive® variable	SMART Drive® variable	Version poussée	Monovitesse	Monovitesse	Monovitesse	SMART Drive® variable	SMART Drive® variable
0,77	0-1,65 (progressive)	0-1,65 (progressive)	0-1,65 (progressive)	-	1,04	1,04	0,9	0-1,4	0-1,4
-	-	-	Oui	-	-	Oui	Oui	-	Oui
-	On-off	On-off	On-off	-	-	-	-	Variable	Variable
En option	-	-	-	En option	En option	En option	-	-	-
6 (19-80)	6 (28-102)	6 (28-102)	6 (28-102)	6 (25-78)	6 (25-78)	6 (25-78)	5 (19-55)	7 (25-79)	7 (25-79)
4	4	4	4	2	2	2	2	1	1
-	-	-	-	-	-	-	Oui	-	-
-	-	Oui	-	-	-	-	-	-	-
61	73	73	73	60	60	60	60	69	69
98	98	98	98	94	94	94	94	95	95
36,2	36,8	40,2	41,3	31	33	36	38	39	42
1.637 x 585 x 970	1.534 x 582 x 1.014	1.534 x 582 x 1.014	1.534 x 582 x 1.014	1.475 x 480 x 995	1.475 x 480 x 995	1.440 x 480 x 1.030	1.440 x 480 x 1.045	1.545 x 530 x 960	1.545 x 530 x 960

La disponibilité du modèle varie selon le pays. N'hésitez pas à consulter votre revendeur Honda local.

# Caractéristiques des tondeuses à gazon

Utilisez le tableau comparatif ci-dessous pour choisir la tondeuse qui vous convient.

	HRX						HRS	HRD
	HRX 476 HYEH	HRX 476 QXEH	HRX 537 VKEA	HRX 537 VYEA	HRX 537 HYEA	HRX 537 HZEA	HRS 536 VKEA	HRD 536 HXE
								
Largeur de coupe (cm)	47	47	53	53	53	53	53	53
Matériau du carter de coupe	Polystrong	Polystrong	Xenoy	Xenoy	Xenoy	Xenoy	Acier	Aluminium
Moteur	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête				
Cylindrée (cm <sup>3</sup> )	160	160	187	187	187	187	160	163
Modèle moteur	GCV 160	GCV 160	GCV 190	GCV 190	GCV 190	GCV 190	GCV 160	GXV 160
Puissance nominale du moteur (kW/tr/min)*	2,7/2.800	2,7/2.750	3,2/2.850	3,2/2.850	3,2/2.850	3,2/2.850	2,7/2.850	2,7/2.800
Double filtre à air	-	-	-	-	-	-	-	-
Paliers moteur	-	-	-	-	-	-	-	-
Contenance du réservoir de carburant (litres)	0,91	0,91	0,93	0,93	0,93	0,93	0,93	1,5
Transmission	Hydrostatique variable	Monovitesse	Select Drive variable	Select Drive variable	Hydrostatique variable	Hydrostatique variable	Variable SMART Drive®	Hydrostatique variable
Vitesse de marche (m/s)	0-1,4	1	0-1,64	0-1,64	0-1,61	0-1,61	0,98	0-1,4
Sécurité lame	Oui	Oui	-	Oui	Oui	Oui	-	Oui
Mulching (Versamow-on-off/variable)	Variable	-	Variable	Variable	Variable	Variable	-	-
Kit mulching	-	-	-	-	-	-	-	En option
Positions et réglage de la hauteur de coupe (mm)	7 (25-79)	5 (19-58)	7 (19-101)	7 (19-101)	7 (19-101)	7 (19-101)	6 (26-88)	5 (14-52)
Points de réglage de la hauteur	1	1	4	4	4	4	4	4
Rouleau arrière	-	Oui	-	-	-	-	-	-
Démarrage électrique	-	-	-	-	-	Oui	-	-
Contenance du bac de ramassage (l)	69	73	85	85	85	85	-	80
Niveau sonore garanti dB(A)**	95	94	98	98	98	98	98	98
Poids à vide (kg)	44	42	40,1	43,9	44,7	46,4	31,1	49,3
Dimensions (L x P x H (mm))	1.610 x 530 x 1.035	1.520 x 530 x 1.055	1.638 x 585 x 1.016	1.638 x 585 x 1.016	1.825 x 585 x 1.115	1.825 x 585 x 1.115	1.621 x 585 x 948	1.575 x 574 x 1.018

\*La puissance nominale des moteurs mentionnée dans ce document est la puissance nette mesurée à 3.600 tr/min sur un moteur de série conformément à la norme SAE J1349.

\*\*Niveau sonore garanti (selon la Norme 2000/14/CE) en dB(A).



HRD			HRH		TONDEUSES DÉBROUSSAILLEUSES			
HRD 536 HXEA	HRD 536 TXEH	HRD 536 QXE	HRH 536 HXE	HRH 536 QXE	UM 536 EE2	UM 536 EBE2	UM 616 EE2	UM 616 EBE2
								
53	53	53	53	53	53	53	61	61
Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Aluminium	Acier	Acier	Acier	Acier
4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête
160	160	163	163	163	163	163	163	163
GCV 160	GCV 160	GXV 160	GXV 160	GXV 160				
2,7/2.800	2,7/2.800	2,7/2.800	2,7/2.800	2,7/2.800	3,2/3.600	3,2/3.600	3,2/3.600	3,2/3.600
-	-	-	Oui	Oui	-	-	-	-
-	-	-	Oui	Oui	-	-	-	-
0,91	0,91	1,5	1,5	1,5	1,6	1,6	1,6	1,6
Hydrostatique variable	Trois vitesses	Monovitesse	Hydrostatique variable	Monovitesse	Deux vitesses	Deux vitesses	Hydrostatique variable	Hydrostatique variable
0-1,4	0,8, 1,2 & 1,3	1,2	0-1,4	1,2	0,5 & 0,8	0,5 & 0,8	0,4-1,0	0,4-1,0
Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
-	-	-	-	-	-	-	-	-
En option	En option	En option	En option	En option	-	-	-	-
7 (14-76)	7 (14-76)	5 (14-52)	6 (21-76)	5 (14-52)	4 (25-85)	4 (25-85)	4 (20-80)	4 (20-80)
4	4	4	4	1	2	2	2	2
-	-	Oui	-	Oui	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-
80	80	83	83	83	-	-	-	-
97	97	98	98	98	98	98	98	98
46,2	45,2	53,5	61	59	63	68	72	76
1.575 x 574 x 1.018	1.575 x 574 x 1.018	1.655 x 574 x 1.031	1.695 x 575 x 1.020	1.695 x 575 x 1.020	1.780 x 860 x 1.080	1.780 x 860 x 1.080	1.790 x 970 x 1.080	1.790 x 970 x 1.080

La disponibilité du modèle varie selon le pays. N'hésitez pas à consulter votre revendeur Honda local.

# Avantages des riders et autoportées Honda



Notre gamme de riders et d'autoportées regorge de fonctions innovantes et fiables qui optimisent la tonte et le ramassage tout en vous garantissant un confort inégalé. De la HF 1211 compacte à la HF 2622 avec mulching intégré, vous trouverez la machine qui vous convient.



## Optiflow

Notre bureau de Recherche et de Développement (R&D) a mis au point le système Honda Optiflow pour vous assurer un ramassage parfait grâce à l'optimisation du flux d'air entre le carter de coupe et le bac de ramassage. Le flux d'air est puissant et constant afin d'améliorer les performances de ramassage.

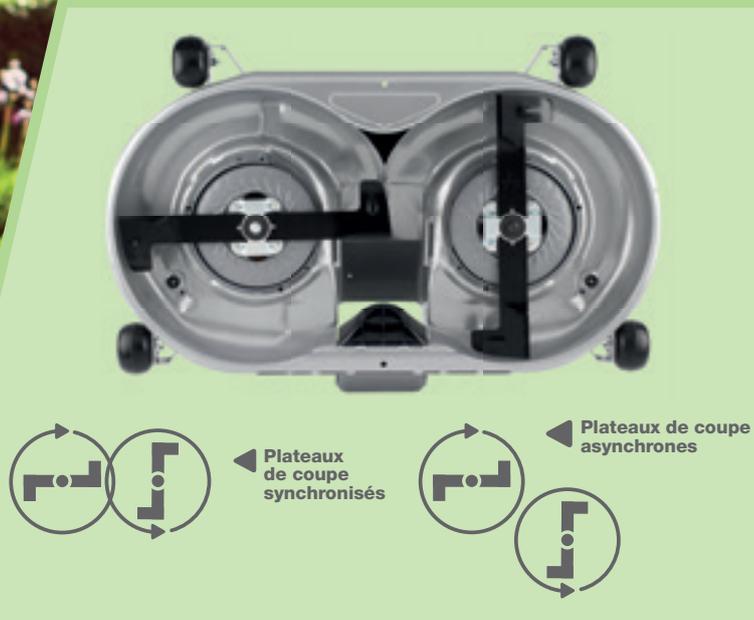


## Mulching on/off Versamow™

Le système Honda mulching on/off Versamow™ possède un levier accessible depuis le siège pour choisir de collecter tous les résidus de tonte dans le bac de ramassage, ou de les répandre sur la pelouse après les avoir finement hachés de sorte qu'ils agissent comme un engrais naturel. Si l'herbe de la pelouse est trop haute ou trop drue, vous pourrez tondre et ramasser l'herbe en un seul passage.

## Lames synchronisées par courroie

Les plateaux de coupe à lames asynchrones comportent deux lames indépendantes dont la rotation est légèrement décalée. En revanche, les plateaux à lames synchrones sont munis de deux lames décalées de 90 degrés grâce à une courroie de synchronisation. L'avantage du système synchrone réside dans une coupe plus régulière (aucune partie de la pelouse n'est « oubliée », même en virage) et un meilleur flux d'air sous le plateau de coupe, ce qui optimise la collecte des débris d'herbe et réduit les risques de colmatage.



## Moteur Honda

Fiabilité, performance et émissions de gaz d'échappement moins nocives : telles sont les secrets de fabrication des moteurs V-twin Honda. Chaque modèle bénéficie d'un décompresseur pour faciliter le démarrage et le redémarrage. Ainsi, c'est l'un des moteurs les plus économes en carburant du marché. Le cylindre en fonte et le filtre à air de grande capacité garantissent une longue durée de vie à votre machine, même avec une charge de travail accrue.

## Riders et autoportées HF

# Maniabilité et simplicité d'utilisation

Le rider HF 1211 et l'autoportée HF 2315 sont conçues pour les grands terrains. Elles sont très performantes et maniables. Grâce à la transmission hydrostatique et au levier de vidage du bac de ramassage, facilement accessible depuis le siège conducteur, la tonte est un jeu d'enfant.



Transmission hydrostatique pour une expérience d'utilisation incomparable

Optiflow offre une capacité de ramassage optimisée

CARACTÉRISTIQUES									
Modèles	LARGEUR DE COUPE (cm)	MOTEUR		TRANSMISSION		MULCHING		VIDAGE DU BAC DE RAMASSAGE	
		GXV 340	GCV 520	Mécanique	Hydrostatique	Kit mulching	Versamow™	Manuel	Électrique
<b>RIDER</b>									
HF 1211 HE	71	■			■	○		■	
<b>HF</b>									
HF 2315 HME	92		■		■	○		■	

○ Disponible en option



### Simplicité d'utilisation

Le rider et les autoportées se conduisent aisément à l'aide d'une seule pédale qui commande la marche avant. De plus, elles sont excessivement maniables, avec un rayon de braquage réduit et une excellente visibilité qui permettent de tondre facilement autour des obstacles. Pour gagner du temps, un seul levier facile d'accès permet de vider le bac de ramassage depuis le siège conducteur.

### Performance

Dotées de moteurs professionnels, ces tondeuses possèdent une plus grande durée de vie et restent fiables et performantes d'une tonte à l'autre.

### Confort et contrôle

Le rider et les autoportées ont été conçus pour être intuitives et faciles à utiliser. Toutes les commandes importantes sont facilement accessibles depuis votre siège, pour tondre de vastes espaces en un minimum de temps et sans effort. La transmission hydrostatique offre une vitesse variable sans à-coups, et permet d'ajuster votre cadence sans affecter la vitesse de la lame. Vous obtenez ainsi un résultat parfait, que vous soyez pressé ou que vous preniez votre temps.



HF 1211 HE



\*Disponible sur les modèles HF 2417 HME / HTE & HF 2622 HME / HTE uniquement.  
 \*\*Disponible sur les modèles HF 2622 HME / HTE uniquement.  
 \*\*\*Disponible sur les modèles HF 2417 HTE & HF 2622 HTE uniquement.



### CARACTÉRISTIQUES

Modèles	LARGEUR DE COUPE		MOTEUR		TRANSMISSION		MULCHING		VIDAGE DU BAC DE RAMASSAGE	
	(cm)	(cm)	GCV 530	GXV 660	Mécanique	Transmission hydrostatique	Kit mulching	Versamow™	Manuel	Électrique
<b>HF</b>										
HF 2417 HBE	102		■			■	○		■	
HF 2417 HME	102		■			■		■	■	
HF 2417 HTE	102		■			■		■		■
HF 2622 HME		122		■		■		■	■	
HF 2622 HTE		122		■		■		■		■

○ Disponible en option

## Autoportées avec mulching intégré HF

### Confort et performance

Les modèles HF 2417 et HF 2622 font partie de notre gamme phare d'autoportées. Leur moteur V-twin fait des merveilles, et elles sont bâties pour tondre toutes les pelouses. Robustes et fiables, elles bénéficient de la fonction de mulching on/off Versamow™, d'un pare-chocs résistant et d'un essieu avant en fonte qui renforce le châssis et rend la direction plus fluide.

Mulching on/off Versamow™



Panneau de contrôle



Essieu avant en fonte et pare-chocs



#### Simplicité d'utilisation

Si vous êtes féru de jardinage, nos tondeuses autoportées vous permettront d'entretenir sans effort votre gazon. L'embrayage de frein de lames électromagnétique permet de démarrer ou stopper facilement la lame. Le bac de ramassage d'une capacité maximum de 350 litres permet de tondre plus longtemps.

#### Performance

Le système Optiflow a été mis au point pour vous assurer un ramassage parfait grâce à l'optimisation du flux d'air entre le carter de coupe et le bac. Les plateaux de coupe synchronisés garantissent une performance de tonte dans toutes les zones, même lors de changements de direction. Le moteur V-twin, combiné à la transmission Hydrostatique, vous transportera à la vitesse que vous avez choisie, sans affecter la qualité de la tonte.

#### Confort et contrôle

Avec des options telles que l'Optiflow ou le vidage électrique du bac de ramassage, ces autoportées vous offrent une expérience de tonte unique et un confort de conduite inégalé. Notre technologie Versamow™ vous permet de sélectionner si vous préférez ramasser l'herbe ou la hacher. Cette option est actionnable depuis votre siège via une simple manette. Les larges pneus garantissent non seulement une bonne adhérence mais permettront aussi de ne pas laisser de traces disgracieuses sur votre gazon.



HF 2622 HTE

# Caractéristiques des riders et des autoportées

Utilisez le tableau comparatif ci-dessous pour choisir le rider ou l'autoportée qui vous convient.

	RIDER	AUTOPORTÉES	
	HF 1211 HE	HF 2315 HME	HF 2417 HBE
			
Largeur de coupe (cm)	71	92	102
Moteur	4-temps, soupapes en tête	V-twin 4-temps, arbre à cames en tête	V-twin 4-temps, arbre à cames en tête
Cylindrée (cm <sup>3</sup> )	337	530	530
Modèle moteur	GXV 340	GCV 520	GCV 530
Puissance nominale du moteur (kW/tr/min)*	6,4/3.100	9,4/2.800	9,9/2.800
Contenance du réservoir de carburant (litres)	3,6	5,4	5,4
Niveau garanti de puissance sonore en dB(A)**	100	100	100
Type de transmission	Hydrostatique variable	Hydrostatique variable	Hydrostatique variable
Vitesse de marche (km/h)	0-8,0	0-8,2	0-8,2
Optiflow	-	Oui	Oui
Nombre de lames	1	2	2
Positionnement de la lame	-	Asynchrone	Synchronisé
Embrayage de frein de lames	Mécanique	Électro-magnétique	Électro-magnétique
Vidage du bac de ramassage	Manuel	Manuel	Manuel
Positions et réglage de la hauteur de coupe (mm)	7 (30-80)	7 (30-80)	7 (30-90)
Contenance du bac de ramassage (l)	170	280	300
Mulching (mulching on/off Versamow <sup>®</sup> )	-	-	-
Kit mulching	o	o	o
Défecteur arrière	-	o	o
Poids à vide (kg)	172	219	237
Dimensions (L x P x H (mm))***	1.863 x 760 x 1.100	2.440 x 970 x 1.230	2.440 x 1.060 x 1.230
Pneus avant/pneus arrière (diamètre x largeur - jante (pouces))	11 x 4,4 / 15 x 6,6	13 x 5,0 - 6 / 18 x 8,5-8	15 x 5,0 - 6 / 18 x 8,5-8
Rayon de braquage (m)	1,4	1,8	1,8
Crochet d'attelage	-	o	o



## AUTOPORTÉES AVEC MULCHING INTÉGRÉ

**HF 2417**  
HME



**HF 2417**  
HTE



**HF 2622**  
HME



**HF 2622**  
HTE



102	102	122	122
V-twin 4-temps, arbre à cames en tête	V-twin 4-temps, arbre à cames en tête	V-twin 4-temps, soupapes en tête	V-twin 4-temps, soupapes en tête
530	530	688	688
GCV 530	GCV 530	GXV 660	GXV 660
9,9/2.800	9,9/2.800	13,9/2.800	13,9/2.800
8,5	8,5	8,5	8,5
100	100	105	105
Hydrostatique variable	Hydrostatique variable	Hydrostatique variable	Hydrostatique variable
0-8,2	0-8,2	0-8,2	0-8,2
Oui	Oui	Oui	Oui
2	2	2	2
Synchronisé	Synchronisé	Synchronisé	Synchronisé
Électro-magnétique	Électro-magnétique	Électro-magnétique	Électro-magnétique
Manuel	Électrique	Manuel	Électrique
7 (30-90)	7 (30-90)	7 (30-90)	7 (30-90)
300	300	350	350
Oui	Oui	Oui	Oui
-	-	-	-
o	o	o	o
239	250	263	272
2.445 x 1.060 x 1.230	2.445 x 1.060 x 1.230	2.445 x 1.260 x 1.230	2.445 x 1.260 x 1.230
15 x 5,0 - 6 / 18 x 8,5-8	15 x 5,0 - 6 / 18 x 8,5-8	15 x 5,0 - 6 / 18 x 8,5-8	15 x 5,0 - 6 / 18 x 8,5-8
1,8	1,8	1,6	1,6
o	o	o	o



\*La puissance nominale des moteurs mentionnée dans ce document est la puissance nette mesurée à 3.600 tr/min sur un moteur de série conformément à la norme SAE J1349.

\*\*Niveau sonore garanti (selon les normes 2000/14/CE et 2005/88/CE).

\*\*\*Dimensions : L - y compris le bac de ramassage, P - y compris le plateau de coupe. La disponibilité du modèle varie selon le pays. N'hésitez pas à consulter votre revendeur Honda.

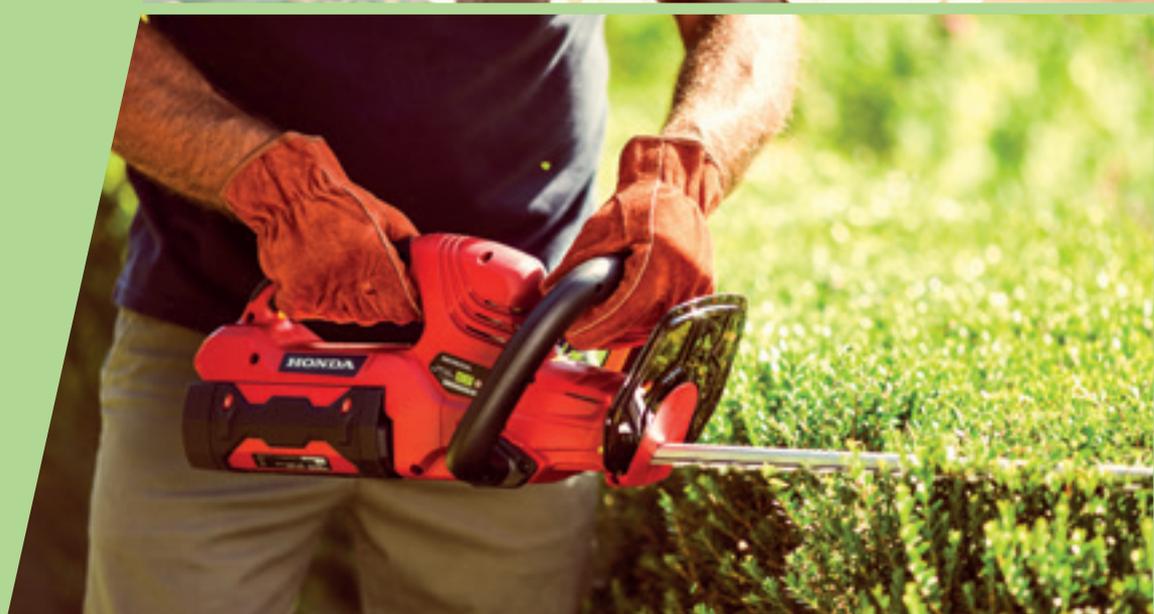
# Avantages de la gamme batterie Honda

## Gamme batterie

La gamme batterie Honda révolutionne le jardinage. Grâce aux batteries 2.0Ah ou 4.0Ah compatibles et interchangeables, vous pourrez alimenter vos trois outils Honda.

Vous pouvez tailler vos haies, souffler vos feuilles et débroussailler votre jardin en toute liberté. Les batteries 56 volts Honda offrent une longue durée de vie et un fonctionnement silencieux et sans émissions polluantes.

Toutes nos machines s'utilisent facilement, il suffit d'insérer la batterie et de laisser cours à votre âme de jardinier.



## Batteries lithium-ion

Nos batteries lithium-ion 56 V vous permettent de stocker une grande quantité d'énergie dans un format extrêmement compact et léger. De plus, elles fournissent autant d'énergie à vos outils quel que soit le niveau de charge pour une puissance régulière et maximale tout au long de votre utilisation.

La gamme comporte 2 batteries (2,0 Ah et 4,0 Ah) et 2 chargeurs (210 W et 550 W).

## Équilibre

Quel que soit le produit, la position de la batterie a été optimisée pour garantir le meilleur équilibre lors de l'utilisation. L'ergonomie et l'excellente prise en main garantissent un confort optimal à l'utilisateur, même lors de séances de travail prolongées.



## Plug & play

Le système « plug and play » offre un moyen simple d'insérer la batterie via des glissières qui la guident vers sa position de sécurité. Lorsqu'un clic se fait entendre, la batterie est engagée et prête à l'usage.



## Batteries

Les deux modèles de batterie présentent une architecture en forme d'arche et une surface large permettant un meilleur refroidissement. Cette forme offre un chargement plus rapide, un rendement supérieur et une longévité accrue de vos batteries.



*Lames 61 cm découpées au laser pour une précision ultime*

CARACTÉRISTIQUES		
	Batterie HBP 20AH	Batterie HBP 40AH
<b>MODÈLES</b>	<b>AUTONOMIE</b>	
TAILLE-HAIES	jusqu'à 65 min	jusqu'à 130 min
COUPE-BORDURES	jusqu'à 28 min	jusqu'à 50 min
SOUFFLEUR (mode élevé)	jusqu'à 18 min	jusqu'à 31 min
	<b>TEMPS DE CHARGE</b>	
CHARGEUR STANDARD	40 min	80 min
CHARGEUR RAPIDE	25 min	30 min

Autonomie fournie à titre indicatif uniquement. La performance peut être affectée par de nombreux facteurs.



*Le coupe-bordures est doté de la technologie « tap and go ». Le fil est réajusté automatiquement pendant le fonctionnement en frappant la tête faucheuse au sol*

## Gamme batterie

Sans  
fil sans  
limites

*Le souffleur comporte 3 modes (Boost, Max et Normal) afin d'apter la vitesse d'air à vos besoins*



**La gamme batterie Honda vous offre la liberté d'entretenir votre jardin sans être raccordé à une alimentation électrique. Tous ces produits fonctionnent à l'aide d'une batterie interchangeable, indépendante et rechargeable.**

**Taille-haies**

Le taille-haies Honda est doté d'un lamier double très efficace, affûté au diamant. Il vous permet de travailler dans la durée grâce à un poids réduit et une prise en main confortable. C'est l'allié idéal pour vos activités de taille. Il brille par son efficacité, tout en étant sans fil et donc sans limite.

**Coupe-bordures**

La fauche se révèle efficace et précise grâce à une machine puissante, extrêmement bien équilibrée le long de son axe en aluminium renforcé. La débroussailluse est très confortable à l'utilisation grâce à la vitesse de coupe variable et à la technologie d'avancement du fil "Tap & Go".

**Souffleur**

Compact et léger, le souffleur Honda intègre un puissant ventilateur capable de produire un flux d'air de 147 km/h. Il déblaie même les débris mouillés et lourds. Il a trois modes de commande de la vitesse de l'air : boost, max et normal. Idéal pour nettoyer sans effort les feuilles encombrants vos terrasses, jardins et allées. Cet outil vous procurera toute la puissance des outils à batterie Honda pour un confort d'utilisation inégalé.

## Avantages des outils portables Honda



### Moteur 4-temps Honda

Les micro-moteurs 4-temps GX25 et GX35 présentent les mêmes performances des moteurs de plus grosse cylindrée, avec un couple à tous les régimes, mais dans un format compact.

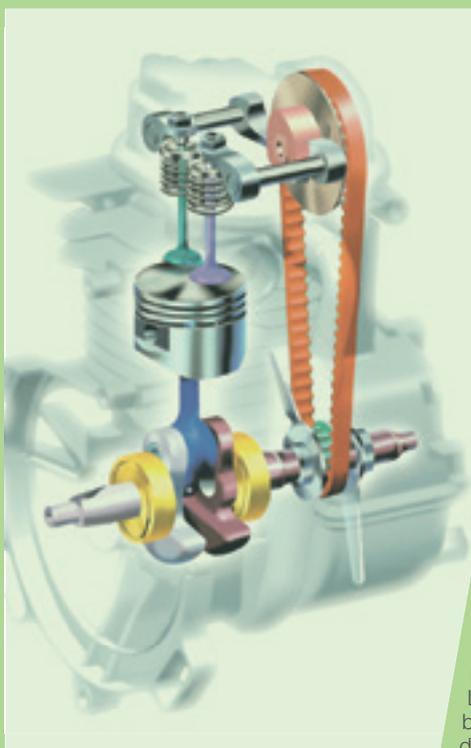
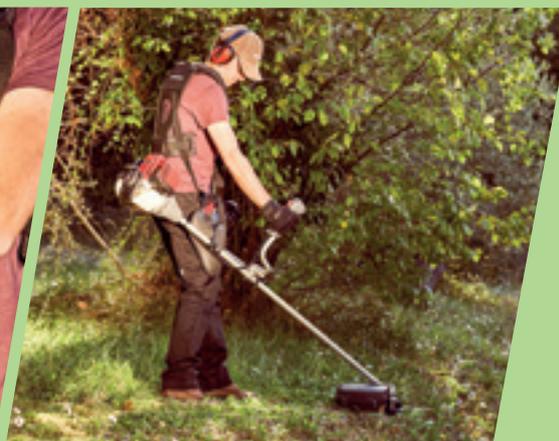
Ces moteurs alimentent la gamme d'outils portables Honda et font le bonheur de millions de clients à travers le monde. Silencieux et pratiques, ils présentent peu de vibrations et peu d'émissions polluantes. Atout supplémentaire, ils ne nécessitent pas de mélange d'huile et de carburant.

## Système de décompression

Le GX25 et le GX35 sont dotés d'un système de décompression mécanique combiné à un volant ultra-léger permettant de démarrer le moteur sans effort.

## Lubrification à 360°

Ces moteurs comportent un système de lubrification par brouillard d'huile qui assure une lubrification constante quelle que soit la position du moteur. Cela rend le produit plus fiable et vous offre un remisage facilité.



## Design compact

Les micro-moteurs 4-temps Honda ont une conception à arbre à cames en tête entraîné par une courroie, qui est compacte et légère. La conception du moteur 4-temps réduit le bruit mécanique déplaisant, pour une utilisation discrète et confortable sur de longues périodes.

## Grande efficacité énergétique

Quelle que soit l'application, ces moteurs offrent autonomie prolongée entre deux pleins grâce à la capacité optimisée des réservoirs et à la faible consommation de ces moteurs.

Consommation de carburant à plein régime :  
Honda GX25 0,54 litre/heure à 7.000 tr/min  
Honda GX35 0,71 litre/heure à 7.000 tr/min



*Le système "Tap & Go" permet de réajuster automatiquement le fil lors de l'utilisation en frappant la tête faucheuse au sol*



		CARACTÉRISTIQUES UMK				CARACTÉRISTIQUES UMR	CARACTÉRISTIQUES UMS
		MODÈLES					
		UMK 425 UE	UMK 435 UE	UMK 425 LE	UMK 435 LE	UMR 435 LE	UMS 425 LN
ARBRE	Droit	■	■	■	■		
	Courbé						■
	Flexible					■	
MOTEUR	GX 25	■		■			■
	GX 35		■		■	■	
POIGNÉE	Anneau			■	■	■	■
	Type bicyclette	■	■				
ACCESS. FOURNI	Tête nylon « tap and go »	■	■	■	■	■	■
	Couteau 3 dents	■	■	■	■	■	
	Harnais	■	■	■	■	■	
	Lunettes de protection	■	■	■	■	■	■

### Robustesse

La transmission est en fonte d'aluminium pour une meilleure résistance aux chocs et une fiabilité accrue. La machine est mue par un arbre de transmission à 6 cannelures pour une transmission du couple maximisée et une réduction des ruptures. Les paliers étanches apportent la meilleure étanchéité aux poussières et prolongent la durée de vie de l'appareil.

### Confort et performance

Les moteurs 4-temps Honda sont non seulement les plus compacts et fiables de leur catégorie, mais ils contribuent en outre à réduire le bruit mécanique, les vibrations et les émissions polluantes.

## Débroussailleuses portables

# Prêtes pour les tâches les plus exigeantes

Conçues pour être confortables à utiliser quel que soit la puissance, nos débroussailleuses offrent tout l'agrément nécessaire pour une utilisation optimale, même dans les situations les plus difficiles.



Taille-haies\*



Couteau 3 dents



Couteau 4 dents\*



Tête élagueuse\*



\*En option

Extrêmement maniables, nos débroussailleuses sont fournies avec un harnais réglable pour un confort maximum. Les poignées en plastique et caoutchouc bi-injecté offrent une excellente prise en main, et le guidon peut être ajusté des deux côtés sans outil afin de trouver la meilleure position.

### Une gamme complète

La débroussailleuse à dos a été conçue pour rendre les utilisations prolongées plus confortables, et l'arbre flexible offre une maniabilité totale. Elle comporte un ressort spécialement conçu pour absorber les vibrations du moteur.

Notre débroussailleuse à arbre courbe est équipée de la tête nylon « tap and go ». Ses proportions bien équilibrées et légères vous permettent de la contrôler aisément, pour atteindre plus facilement les recoins difficiles d'accès.

UMS 425 LN



UMR 435 LE



UMK 435



## Versatool™ Outil portable

L'outil qui répond à tous vos besoins

Le Versatool™ est conçu pour assurer un large éventail de travaux de jardinage. Avec son moteur 4-temps et son jeu complet de huit accessoires interchangeables, c'est le produit idéal pour un entretien complet de votre jardin.



Rallonges



Coupe-bordure



Taille-haies



Souffleur



Égagueuse



Sarclouse



*Débranchage*

*Remplacer l'outil en un clic*



*Couteau 3 dents*



UMC 435 E / 425 E

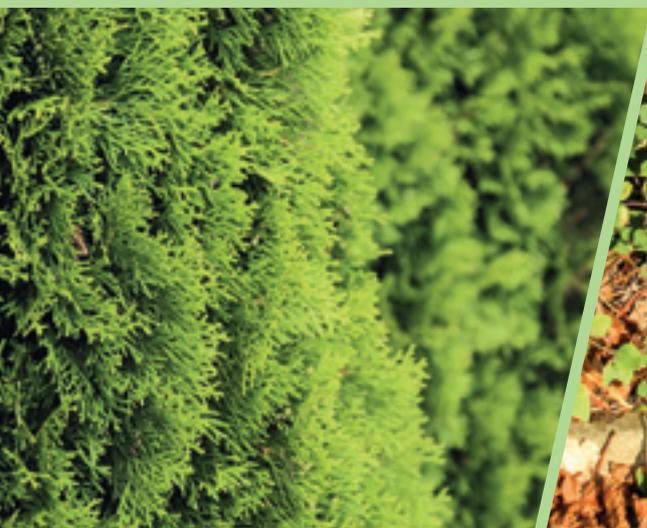
**Contact, verrouillage et marche**

Notre Versatool™ multifonction est conçu pour recevoir un grand nombre d'accessoires interchangeables tels que la débroussailleuse, l'élagueuse, le taille-haies, le souffleur, le coupe-bordure et la sarcluse. Ils se montent facilement grâce à notre système de raccord innovant : il suffit de pousser et faire retentir le clic pour verrouiller l'accessoire de votre choix et serrez la visse pour une double sécurité. Le Versatool™ est doté d'un moteur GX25 ou GX35 qui garantira une très longue durée de vie à votre outil.

## Taille-haies et souffleur portables

# Déblayez et taillez sans effort

Notre taille-haies et notre souffleur portables bénéficient tous deux du moteur Honda GX25, pour faire de vos tâches de jardinage un jeu d'enfant.





HHB 25 E

### **Une finition de coupe parfaite**

Les taille-haies Honda ont été conçus pour un travail précis des haies de jardins et des parcs. La double lame de 60 ou 75 cm garantit un travail rapide et efficace grâce à ses excellentes propriétés mécaniques. Les commandes ergonomiques, la poignée réglable, le châssis à faible vibration et le moteur 4-temps rendent les taille-haies Honda indispensables.

### **Un souffleur compact et puissant**

Le souffleur Honda peu encombrant et léger est idéal pour maintenir propres, toute l'année, les jardins, parcs, stades et rues. Le flux d'air peut atteindre 600 m<sup>3</sup>/h, ce qui permet de

déblayer les débris lourds et mouillés. Son régulateur de vitesse permet de maintenir le régime moteur sans avoir à garder le doigt sur la gâchette, ce qui est idéal pour une utilisation prolongée.

### **Micro-moteur GX25**

Le micro-moteur Honda est très différent des produits portables à essence. Le système de décompression mécanique permet un démarrage facile. Son système de lubrification à 360°, quant à lui, vous permet de travailler et de remiser la machine dans n'importe quelle position. Le moteur est conçu pour fonctionner en produisant très peu de vibrations et de bruit. Vous pouvez ainsi travailler en toute confiance avec votre moteur Honda.

# Caractéristiques des outils portables

Utilisez le tableau comparatif ci-dessous pour choisir l'outil portable qui vous convient.

	DÉBROUSSAILLEUSES						VERSATOOL™	
	UMK 425 LE	UMK 435 LE	UMK 425 UE	UMK 435 UE	UMR 435 T	UMS 425	UMC 425 E	UMC 435 E
								
Moteur	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, arbre à cames en tête				
Cylindrée (cm³)	25	35	25	35	35	25	25	35
Modèle moteur	GX25T	GX35T	GX25T	GX35T	GX35T	GX25T	GX25T	GX35T
Puissance nette (kW/tr/min)	0,72/7.000	1,0/7.000	0,72/7.000	1,0/7.000	1,0/7.000	0,72/7.000	0,72/7.000	1,0/7.000
Contenance du réservoir de carburant (litres)	0,58	0,63	0,58	0,63	0,63	0,58	0,58	0,63
Contenance en huile moteur (litres)	0,08	0,10	0,08	0,10	0,10	0,08	0,08	0,10
Type de transmission	Embrayage centrifuge à faible vibration	Embrayage centrifuge	Embrayage centrifuge	Embrayage centrifuge à faible vibration	Embrayage centrifuge à faible vibration			
Type d'arbre	Droit	Droit	Droit	Droit	Flexible	Courbé	Droit	Droit
Poignées	Anneau	Anneau	Guidon	Guidon	Anneau	Anneau	Anneau	Anneau
Accessoires pour débroussailleuse : Tête nylon « Tap and go »	•	•	•	•	•	•	Les caractéristiques sont mentionnées dans le tableau ci-dessous	
Accessoires pour débroussailleuse : Couteau 3 dents	•	•	•	•	•	-		
Accessoire pour taille-haies	◦	◦	-	-	-	-		
Accessoire pour élagueuse	◦	◦	-	-	-	-		
Accessoires en option	-	-	Couteau 4 dents et lame scie	Couteau 4 dents et lame scie	-	-		
Harnais	Bretelles confort	-	Sangle unique	Double sangle				
Niveau sonore en dB(A)*	109	109	109	109	111	109	-	-
Dimensions (L x P x H (mm))	1.859 x 384 x 252	1.870 x 384 x 258	1.859 x 671 x 517	1.870 x 671 x 521	2.810 x 375 x 565	1.708 x 223 x 413	1.135 x 315 x 245	1.145 x 325 x 255
Poids à vide (kg)	5,98	7,22	6,28	7,53	10,7	5,49	5,10	6,00
Autre fonctionnalité	Tête de transmission pour usage intensif	-	-	Système de raccord	Système de raccord			

	ACCESSOIRES VERSATOOL™										
	Puissance 25 cc	Puissance 35 cc	Débroussailleuse	Sarcluse	Rallonge - longue	Rallonge - courte	Taille-haies - long	Taille-haies - court	Élagueuse	Souffleur	Coupe-bordure
Dimensions (L x P x H (mm))	1.708 x 310 x 245	1.145 x 315 x 258	770 x 400 x 210	795 x 235 x 255	1.060 x 65 x 52	559 x 65 x 52	1.400 x 120 x 120	900 x 120 x 120	1.070 x 140 x 88	860 x 264 x 190	695 x 330 x 145
Poids à vide (kg)	5,6	6,4	1,85	3,3	1,1	0,7	2,6	2,35	2,1	2,1	2,05

Standard • En option ◦ Non disponible -



TAILLE-HAIES				SOUFFLEUR	GAMME BATTERIE		
--------------	--	--	--	-----------	----------------	--	--

HHH 25D 60E	HHH 25D 75E	HHH 25S 75E	HHB 25 E
----------------	----------------	----------------	-------------



COUPE-BORDURES	TAILLE-HAIES	SOUFFLEUR
----------------	--------------	-----------



Moteur	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, arbre à cames en tête
Cylindrée (cm <sup>3</sup> )	25	25	25	25
Modèle moteur	GX25T	GX25T	GX25T	GX25T
Puissance nette (kW/tr/min)	0,72/7.000	0,72/7.000	0,72/7.000	0,72/7.000
Contenance du réservoir de carburant (litres)	0,58	0,58	0,58	0,58
Contenance en huile moteur (litres)	0,08	0,08	0,08	0,08
Type de transmission	Embrayage centrifuge	Embrayage centrifuge	Embrayage centrifuge	-
Type de la lame (double/simple)	Double	Double	Simple	-
Longueur de la lame (mm)	580	720	720	-
Espacement de lame (mm)	36	36	36	-
Débit d'air nominal (avec buse d'air (m/s))	-	-	-	600
Vitesse maximale du courant d'air (avec buse d'air (m/s))	-	-	-	70
Niveau sonore en dB(A)*	104	104	104	102
Dimensions (L x P x H (mm))	1.080 x 312 x 259	1.220 x 312 x 259	1.125 x 310 x 259	335 x 265
Poids à vide (kg)	6,30	6,60	5,80	4,50
Autre fonctionnalité	Guidon réglable sur 180°	Guidon réglable sur 180°	Défecteur pour éviter les débris sur les zones coupées	Débit d'air réglable

Moteur	Moteur électrique CC 56V	Moteur électrique CC 56V	Moteur électrique CC 56V
Batterie compatible	Batteries Honda 2,0 Ah & 4,0 Ah <sup>■</sup>	Batteries Honda 2,0 Ah & 4,0 Ah <sup>■</sup>	Batteries Honda 2,0 Ah & 4,0 Ah <sup>■</sup>
Poids (avec batterie)	4,3kg (avec 2,0 Ah) 5,24kg (avec 4,0 Ah)	4,05kg (avec 2,0 Ah) 5,0kg (avec 4,0 Ah)	3,6kg (avec 2,0 Ah) 4,55kg (avec 4,0 Ah)
Bruit**	76dB(A) KPA=2,5 dB(A)	83dB(A) KPA=2,5 dB(A)	82dB(A) KPA=2,5 dB(A)
Vibration poignée arrière	1.011 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	1.119 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	1.067 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>
Vibration poignée avant	1.2421 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	1.2421 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	1.067 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>
Autonomie (peut varier selon les conditions)	28 min (avec 2,0 Ah) 50 min (avec 4,0 Ah)	65 min (avec 2,0 Ah) 130 min (avec 4,0 Ah)	18 min (avec 2,0 Ah en mode élevé) 31 min (avec 4,0 Ah en mode élevé)

#### COUPE-BORDURES À BATTERIE

Diamètre de coupe	380 mm
Vitesse de coupe	5.800 tours/min
Commande de la vitesse	Variable
Diamètre du fil	2,4 mm

#### TAILLE-HAIES À BATTERIE

Largeur de coupe max	22 mm de diamètre
Vitesse de coupe	2.600 cpm
Dimensions de la lame	61 cm / 1,8 mm double action

#### SOUFFLEUR À BATTERIE

Vitesse de l'air	Normal : 72 km/h 20 m/s Max : 120 km/h 33 m/s Boost : 148 km/h 41 m/s
Commande de la vitesse de l'air	Variable
Débit d'air	Normal : 420 m <sup>3</sup> /h Max : 650 m <sup>3</sup> /h Boost : 810 m <sup>3</sup> /h
Vitesse de la turbine	21.000 tours/min +/- 10%

\*Niveau sonore garanti (selon la Norme 2000/14/CE) en dB(A).

\*\*Niveau de pression acoustique à la place de l'opérateur en LPA (mesuré conformément à la norme ISO 22868).

■ Vendu séparément. La disponibilité du modèle varie selon le pays. N'hésitez pas à consulter votre revendeur Honda.

# Avantages des motoculteurs Honda

## Ingénierie Honda

Entretenir votre jardin ou terrain doit rester un plaisir. Depuis leur lancement en 1967, les motoculteurs Honda permettent de travailler sans effort les plates-bandes et potagers du monde entier. Ils sont utilisés par les jardiniers et cultivateurs professionnels. Ils font partie d'une gamme de motoculteurs hautement efficaces et confortables conçus pour répondre à tous vos besoins.

## Technologie 4-temps

La gamme de motoculteurs Honda est dotée de nos moteurs 4-temps ultra fiables. Grâce à leurs faibles émissions polluantes, ils respectent l'environnement. De plus, ils ménagent le voisinage de par leur discrétion. Vous allez réaliser des économies de temps et d'argent, car ils vous offriront une faible consommation de carburant et un couple élevé même à bas régime. Vous pourrez ainsi labourer la terre la plus dure. Notre mécanisme de décompression garantit un démarrage et un redémarrage aisés, à chaque fois.



## Vous avez le contrôle

Parce que la consistance du sol varie d'un jardin à l'autre et que chaque tâche demande de hauts niveaux de flexibilité, nous avons créé différentes technologies pour rendre le travail le moins pénible possible. Notre gamme de motoculteurs comporte des modèles possédant jusqu'à 6 vitesses, pour travailler à la cadence exigée par les conditions de votre sol. Certains modèles sont dotés d'une largeur de travail ajustable vous permettant d'adapter le motoculteur aux spécificités de votre jardin. Nos motoculteurs possèdent également un embrayage Honda vous donnant un contrôle précis de la direction.



## Design intuitif

Notre longue expérience dans ce secteur nous a permis de concevoir des motoculteurs faciles et agréables à utiliser. Ils présentent des commandes ergonomiques et des guidons réglables qui vous permettent de trouver votre position de travail idéale. Sur nos gammes Micro, Mini et Compact le guidon se replie pour faciliter le transport et le remisage.



## Multifonction

Nous proposons une gamme complète d'accessoires pour faire de chaque motoculteur Honda, une véritable machine multifonction. Vous pouvez ainsi attacher à votre motoculteur une large gamme d'accessoires : un émousseur, un aérateur, un scarificateur, un butteur, une charrue ou une arracheuse de pommes de terre. Ils ont tous été conçus et fabriqués pour répondre à tous vos besoins.

Roue de transport



Mancherons pliables



Disque latéral\*



Déport du guidon\*\*



\*Disponible sur les modèles FG205 et F220 uniquement.

\*\*Disponible sur les modèles F220 uniquement.



### Microbineuses exceptionnelles FG110 et FG201

La FG110 et la FG201 vous offriront une grande maniabilité grâce à leur design léger et leurs commandes intuitives. Le guidon principal peut être replié pour maximiser l'espace de stockage. La largeur de binage de la FG201 peut être réglée entre 16 et 30 cm, pour réaliser un travail tout en précision.

Chaque machine est livrée avec un jeu de 4 outils rotatifs et une gamme complète d'accessoires en option, tels que le coupe-bordures, l'émousseur et l'aérateur, pour vous permettre d'accomplir différents travaux.

### Minibineuses grandes performances FG205 et F220

Conçues pour les tâches de jardinage plus légères, les minibineuses Honda

sont livrées avec une gamme d'outils spécialisés, tels que disques latéraux pour la protection des plantes délicates, ou un outil rotatif Honda unique qui creuse et cultive en même temps. Elles sont pratiques et faciles à utiliser, avec un centre de gravité bas qui garantit leur maniabilité. De plus elles possèdent un guidon repliable pour faciliter le transport et le remisage.

	CARACTÉRISTIQUES DES MICROBINEUSES		CARACTÉRISTIQUES DES MINIBINEUSES	
	FG110	FG201	FG205	F220
Poids	13,0 kg	17,0 kg	21,0 kg	30,0 kg
Vitesse de rotation de l'outil en marche avant	182 tr/min	197 tr/min	135 tr/min	130 tr/min
Largeur de travail	23 cm	16 à 30 cm	25 à 45 cm	61,5 cm
Livrée avec	Jeu de 4 outils rotatifs	Jeu de 4 outils rotatifs	Jeu de 4 outils rotatifs Disque latéral	Jeu de 4 outils rotatifs Disque latéral
Accessoires disponibles	Émousseur, aérateur et coupe-bordures	Émousseur, aérateur et coupe-bordures	Émousseur	Butteur et roues d'acier

## Microbineuses et minibineuses

### Petites et robustes

Notre gamme de microbineuses et minibineuses est conçue pour être facilement maniable dans les espaces réduits et suffisamment puissante pour cultiver les plates-bandes, pelouses et potagers.



FG110



FG201



FG205



F220

Boîte de vitesses



Roue de transport\*



Déport du guidon\*\*\*



Disque latéral\*\*



Prise de force\*\*\*\*



Décrabotage\*\*\*\*



\*Modèle FJ500 DE/DER uniquement.

\*\*Modèles FJ500 DE/DER &amp; FJ500 SE/SER uniquement.

\*\*\*Modèles FJ500 DE/DER, F506, F510 &amp; F560 uniquement.

\*\*\*\*Modèles F560 uniquement.



### Gammes de motobineuses compactes FG320 et FJ500

Nos motobineuses sont suffisamment légères pour vous assurer une excellente maniabilité, et assez robustes pour vous épargner des efforts inutiles. Le moteur Honda et la boîte de vitesses manuelle optimisent puissance et vitesse pour vous garantir un confort d'utilisation. La FJ500 est disponible en différentes versions, soit avec 1 vitesse avant et 1 marche arrière, soit avec 2 vitesses avant et 1 marche arrière et déport du guidon. Les deux modèles sont compatibles

avec de nombreux accessoires, dont les outils rotatifs, le scarificateur, le butteur, l'arracheuse de pommes de terre, la charrue ou la lame à neige.

### Gamme de motobineuses puissantes et polyvalentes F506 et F560

Une gamme de motobineuses puissantes et flexibles pouvant avoir jusqu'à 6 vitesses avant et 2 vitesses arrière, transférant la quantité de couple idéal. Elles vous permettent de choisir la vitesse de rotation parfaite

pour votre cadence et votre sol. Toutes nos motobineuses polyvalentes sont dotées d'une prise de force (PTO) pour fixer, les outils rotatifs arrière, etc. Pour un confort total lors de l'utilisation, vous pouvez ajuster la hauteur de coupe et la largeur du guidon. La F560 sont également dotées d'un embrayage latéral vous permettant de contrôler avec précision le positionnement de votre machine.

#### CARACTÉRISTIQUES DES MOTOBINEUSES COMPACTES

#### CARACTÉRISTIQUES DES MOTOBINEUSES POLYVALENTES

	FG320	FJ500 SE/SER	FJ500 DE/DER	F506*	F510*	F560
Moteur	GP160 - 163 cm <sup>3</sup>	GX160 - 163 cm <sup>3</sup>	GX160 - 163 cm <sup>3</sup>	GX160 - 163 cm <sup>3</sup>	GX160 - 163 cm <sup>3</sup>	GX160 - 163 cm <sup>3</sup>
Boîte de vitesses	1 vitesse avant + 1 marche arrière	1 vitesse avant + 1 marche arrière	2 vitesses avant + 1 marche arrière	3 vitesses avant + 1 marche arrière	6 vitesses avant + 2 vitesses arrière	6 vitesses avant + 2 vitesses arrière
Livrée avec	Disques latéraux Outils rotatifs	Disques latéraux Outils rotatifs (SER)	Disques latéraux Roue de transport Outils rotatifs (DER)	PTO (Prise de force)	PTO (Prise de force)	PTO Embrayage

\*Non disponible en Benelux

## Motobineuses compactes et polyvalentes

### Puissance en douceur et polyvalence

Notre gamme de motoculteurs compacts est suffisamment puissante pour la culture des grandes plates-bandes et potagers. Elle est aussi polyvalente, avec une large sélection d'accessoires conçus pour différents travaux et types de sol.



FJ500 DER



FG320

## Motoculteurs à fraise contre-rotative

### La puissance de binage ultime

Les modèles FF300/500/750 bénéficient de nos fraises contre-rotatives uniques, suffisamment puissantes pour labourer les sols les plus compacts. Idéal pour les jardiniers ou cultivateurs passionnés.



FF300



FF500



FR750



### Performance

Robustes, fiables et puissants, ces motoculteurs ont été conçus pour être faciles à manier, avec un centre de gravité bas et un différentiel pour tourner facilement.

Ils possèdent un guidon ergonomique qui permet à l'utilisateur de trouver une prise en main qui lui convient tout en conservant le contrôle complet de l'embrayage.

Les modèles FF300/500 comportent tous 1 roue avant pouvant être réglée sur 5 positions pour atteindre la profondeur de binage souhaitée. De plus, les couronnes et les fraises contre-rotatives réduisent les secousses, pour un confort d'utilisation accru.

### FR750 : le motoculteur ultime

Avec une largeur de fraise de 600 mm, 2 vitesses avant, 1 marche arrière et un embrayage, le FR750 est conçu pour assurer la sécurité de l'utilisateur et faciliter son travail. Il bénéficie également de notre système révolutionnaire Active Rotary, un entraînement coaxial des fraises contre-rotatives qui améliore de façon spectaculaire la stabilité, permettant un fonctionnement aisé et fluide.



Fraises contre-rotatives

#### CARACTÉRISTIQUES DES MOTOCULTEURS À FRAISE CONTRE-ROTATIVE

	FF300	FF500	FR750
Moteur	GXV57-57 cm <sup>3</sup>	GX160-163 cm <sup>3</sup>	GX200-196 cm <sup>3</sup>
Vitesse de rotation de l'outil en marche avant	131 tours/min	141 tours/min	238 tours/min
Largeur de travail	29 à 45 cm	36 à 55 cm	51 cm

# Caractéristiques des motoculteurs

Utilisez le tableau comparatif ci-dessous pour choisir le motoculteur qui vous convient.



	MICRO		MINI		COMPACT	
	FG110	FG201	FG205	F220	FG320	FJ500 SE/SER
Moteur	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête	4-temps, soupapes en tête
Modèle moteur	GX25T	GXV50	GXV50	GXV57	GP160	GX160
Cylindrée (cm³)	25	49	49	57,3	163	163
Puissance nette kW/tr/min	0,61/6.000	1,3/4.800	1,3/4.800	1,5/4.800	3,4/3.600	3,4/3.600
Couple net Nm/tr/min	-	-	-	-	10,3/2.500	10,3/2.500
Contenance du réservoir de carburant (litres)	0,57	0,35	0,35	0,67	2,40	2,40
Contenance en huile moteur (litres)	0,08	0,30	0,30	0,30	0,58	0,58
Démarrage	Lanceur à rappel	Lanceur à rappel				
Embrayage	Automatique, centrifuge	Automatique, centrifuge	Automatique, centrifuge	Manuel - à tambour	Manuel - tension de courroie	Manuel - tension de courroie
Transmission	Vis sans fin	Vis sans fin	Vis sans fin	Épicycloïdal	Prise constante	Prise constante
Transmission finale	-	-	-	Pignon et engrenage conique	Chaîne	Chaîne
Différentiel/embrayage latéral	-	-	-	-	-	-
Largeur maximale de binage (mm)	230	300	450	545	800	800
Profondeur maximale de binage (mm)	203	230	260	280	325	325
Rapports en marche avant	1	1	1	1	1	1
Rapports en marche arrière	-	-	-	-	1	1
Vitesse de rotation de l'outil en marche avant (tr/min ou m/s)	182 tr/min	197 tr/min	135 tr/min	130 tr/min	108 tr/min	113 tr/min
Vitesse de rotation de l'outil en marche arrière (tr/min ou m/s)	-	-	-	-	53 tr/min	28 tr/min
Vitesse de rotation de la prise de force (court/long (tr/min))	-	-	-	-	-	-
Rotors/outils rotatifs fournis	Fraises de binage 4 X 6 dents	Fraises de broyage 4 X 4 dents	Fraises de broyage 4 X 4 dents	Fraises de broyage 4 X 4 dents	6 x outils rotatifs (4 couteaux de chaque côté)	Options rotor multiple
Fraises contre-rotatives	-	-	-	-	-	-
Roues	Arrière pour le transport	Arrière pour le transport	Arrière pour le transport	Avant pour le transport	Avant pour le transport	-
Disques latéraux	-	-	•	•	•	•
Coupe-bordure	◦	◦	-	-	-	-
Émousseur	◦	◦	◦	◦	-	◦
Aérateur	◦	◦	-	-	-	-
Aérateur/scarificateur	-	-	-	◦	-	◦
Butteur	-	-	-	◦	-	◦
Mancherons repliables	•	•	•	•	-	•
Guidon réglable en hauteur	-	-	-	•	•	•
Déport du guidon	-	-	-	•	•	-
Dimensions (L x P x H (mm))	1.175 x 365 x 958	1.185 x 455 x 980	1.155 x 510 x 1.035	1.280 x 615 x 1.035	1.500 x 837 x 980	1.395 x 610 x 980
Poids à vide (kg)	13,0**	17,0	21,0	30,0	53,0	45,0/57,0
Niveau de pression acoustique à la place de l'opérateur en dB(A) <sup>0</sup>	70,5	79,0	79,5	75,0	84,0	81,0
Niveau garanti de puissance sonore en dB(A) <sup>0</sup>	93	93	93	92	-	96
Vibrations (m/sec <sup>2</sup> ) <sup>Δ</sup>	9,2	5,0	12,5	6,4	7,0	5,6

Standard • En option ◦ Non disponible -



COMPACT			POLYVALENT	CONTRE-ROTATIF		
---------	--	--	------------	----------------	--	--

FJ500 DE/DER	F506*	F510*	F560	FF300	FF500	FR750
						
4-temps, soupapes en tête	4-temps, arbre à cames en tête	4-temps, soupapes en tête				
GX160	GX160	GX160	GX160	GXV57	GCV160	GX200
163	163	163	163	57	160	196
3,6/3.600	3,6/3.600	3,6/3.600	3,6/3.600	1,5/4.800	3,3/3.600	4,1/3.600
10,3/2.500	10,3/2.500	10,3/2.500	10,3/2.500	-	-	-
2,40	2,60	2,30	2,20	0,78	1,70	2,50
0,58	0,60	0,60	0,60	0,30	0,55	0,60
Lanceur à rappel	Lanceur à rappel	Lanceur à rappel				
Manuel - tension de courroie	tambour	tambour	Manuel - tension de courroie			
Prise constante	Prise constante	Prise constante	Prise constante	Engrenage épicycloïdal vers engrenage conique	Engrenage épicycloïdal vers engrenage conique	Prise constante
Chaîne	Chaîne	Chaîne	Chaîne	Prise constante - Chaîne et engrenage	Prise constante - Chaîne et engrenage	Chaîne
-	-	-	•	•	•	•
800	900	900	900	410	550	510
325	330	330	330	160	200	326
2	3	6	6	3	3	2
1	1	2	2	1	1	1
80 - 113 tr/min	52 - 122 tr/min	21 - 122 tr/min	16 - 122 tr/min	0,15 - 1 m/s	0,2 - 1 m/s	0,35 - 1,22 m/s
28 tr/min	50 tr/min	16 - 32 tr/min	16 - 32 tr/min	0,3 m/s	0,3 m/s	0,36 m/s
-	-	-	867/1.739	131	141	238
Options rotor multiple	Options rotor multiple	Options rotor multiple	Options rotor multiple	Fraises contre-rotatives avant	Fraises contre-rotatives avant	Fraises contre rotative
-	-	-	-	•	•	•
Avant pour le transport	Roues et pneus en option	Roues et pneus en option	Roues et pneus en option	Roues et pneus	Roues et pneus	Roues et pneus
•	◦	◦	◦	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-
◦	◦	◦	◦	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-
◦	◦	◦	◦	-	-	-
◦	◦	◦	◦	◦	◦	-
•	-	-	-	-	-	-
•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	-	-	-
1.395 x 610 x 980	1.585 x 610 x 865	1.585 x 610 x 865	1.610 x 610 x 990	1.465 x 465 x 1.010	1.730 x 585 x 1.045	1.500 x 570 x 1.140
49,0/62,0	47,0	50,0	53,0	50,5	77,0	91,0
81,0	80,0	83,0	81,0	74,0	79,0	79,0
96	97	97	97	92	93	97
5,6	6,0	6,0	13,2	4,5	4,8	3,5

\*Non disponible en Benelux \*\*Poids avec accessoires.

◦ Niveau de pression acoustique (conformément à la norme EN 709: 1997+A4, en dB(A)).

◦ Niveau sonore garanti (conformément aux normes 2000/14/CE, 2005/88/CE en dB(A)).

◦ Niveau garanti de vibration (conformément à la norme EN 709: 1997+A4, en dB(A)).

Standard • En option ◦ Non disponible -

La disponibilité du modèle varie selon le pays. N'hésitez pas à consulter votre revendeur Honda.



# La puissance sur laquelle on peut compter

Les groupes électrogènes Honda sont la référence dans le monde entier, reconnus pour leur discrétion, leur fiabilité et leur efficacité. De la jungle équatoriale aux stations de recherche de l'Arctique, ils offrent à tout moment une alimentation électrique polyvalente, puissante et fiable.

Si vous recherchez une alimentation de secours pour votre maison ou vos activités en plein air, n'hésitez pas à contacter votre distributeur Honda pour découvrir quel est le modèle idéal.

## GROUPES ÉLECTROGÈNES ET POMPES À EAU HONDA



# L'univers des produits d'équipements Honda

Depuis des années, notre gamme de produits s'appuie sur la technologie des moteurs Honda 4-temps. Nous avons toujours tenu à proposer des machines agréables à utiliser, peu gourmandes en carburant et très fiables, qui réunissent ces qualités sans sacrifier les performances. Les moteurs 4-temps dont les atouts ne sont plus à vanter, alimentent de nombreux produits mais nous avons fait place à des nouveaux-nés innovants.



# L'accent sur la qualité

## La garantie prolongée Honda 2 plus 3 – qu'est ce que cela veut dire?

La période de garantie standard pour les produits Power Equipment de Honda est de 2 ans. Grâce à une faible prime unique lors de l'achat de votre nouveau produit Honda, vous pouvez prolonger cette période de garantie de 3 ans jusqu'à un total de 5 ans.\*

Votre avantage : votre sécurité.

## Est-ce si simple?

Oui! La seule condition est de faire inspecter et entretenir votre produit annuel par un concessionnaire officiel Honda Power Equipment ou Marine conformément au carnet d'entretien.

Votre avantage : Vous pouvez pensez à d'autres choses.

# Que coûte la garantie prolongée de 3 ans?

Prix de vente conseillé (TVAC)	Prime unique (TVAC)
Jusqu'à € 500,00	€ 22
€ 500,01 jusqu'à € 1.500,00	€ 34
€ 1.500,01 jusqu'à € 2.500,00	€ 45
€ 2.500,01 jusqu'à € 3.500,00	€ 60
€ 3.500,01 jusqu'à € 6.500,00	€ 95
€ 6.500,01 jusqu'à € 10.000,00	€ 150

Votre nouvelle tondeuse coûte par exemple € 899,- TVAC.

La prime unique ne sera donc pour la garantie prolongée de 3 ans que de € 34 TVAC.

\*La garantie prolongée 2 plus 3 ans n'est pas valable pour les machines à usage professionnel





## **Honda Motor Europe Ltd. Belgian Branch**

Z3 - Doornveld 180 - 184  
B-1731 Zellik  
Belgium  
[www.honda.be](http://www.honda.be) / [www.honda.lu](http://www.honda.lu)

Les caractéristiques mentionnées dans ce document ne s'appliquent à aucun produit spécifique fourni ou commercialisé. Le fabricant se réserve le droit de modifier les caractéristiques des produits, y compris leur couleur avec ou sans préavis. Des modifications mineures ou majeures peuvent être concernées. Cependant, tout est mis en œuvre pour garantir l'exactitude des indications figurant dans cette brochure. Consultez le revendeur chez qui votre commande a été passée pour en savoir plus sur le produit. Ce document ne constitue en aucun cas une offre faite par l'entreprise à une quelconque personne. Les ventes sont réalisées par le distributeur ou le revendeur conformément aux conditions générales de vente et aux termes de la garantie assurée par le distributeur. Tandis que tous les efforts sont faits pour garantir l'exactitude des caractéristiques, les brochures sont préparées et imprimées plusieurs mois avant leur distribution, et par conséquent, ne peuvent pas toujours refléter immédiatement les changements de spécifications ou, dans certains cas isolés, la fourniture d'une fonction particulière. Il est toujours conseillé à nos clients de discuter des détails spécifiques avec le revendeur, en particulier si la décision d'achat dépend de l'une des fonctions vantées. Photos et illustrations non contractuelles.